

# RESSÓ



DE CAMPOS

REVISTA MENSUAL

Any 4, Núm. 31 • Juliol 91 • 225 Ptes. (I.V.A. Inclòs)



**EXTRA  
44 PÀGINES**



*SA RÀPITA  
TÉ UNS  
ALTRES ULLS*

# RESTAURANT

## *Club Nàutic Sa Ràpita*



Especialitat en:

Peixos • Mariscos • Carns

Esplanada del Port, Tels. 64.04.13 • 64.03.52  
07639 SA RÀPITA • Campos

## RESSÒ

Revista mensual  
ANY 4  
Juliol 1991

Edita: Obra Cultural Balear de Campos  
Informació i Correspondència:  
Apartat de Correus Núm. 40 - CAMPOS  
**Coordinador:** Joan Adrover i Mascaró  
**Coordinador Fotografia:** Fotos Vidal  
**Coordinadora Publicitat:** Maria Bauzá

**COL·LABORADORS:**

Miquel Adrover i Monserrat  
Miquel Adrover i Mascaró  
Xesc Adrover  
Toni Amengual  
Margalida Ballester  
Sebastià Covas  
Damià Huguet  
Joan Juan Pons  
Clementina Kokkelink  
Josep Lladó  
Jaume Lladó  
Gori Mas  
Magdalena Mas  
Joan Monserrat  
Miquel Monserrat  
Pere Ollers  
Antònia Serra  
Antònia Sitjar  
Damià Andreu Verger  
Núria Vives  
Sebastià Moranta  
Magdalena Juan  
Guillem Mas i Forteza  
Apol·lònia Vanrell  
Maria Barón  
Monserrat Alcaraz  
Arnau Perelló  
Francesc Miró  
Josep Antoni Sala  
Margalida Martorell  
Francesc Blasco  
Margalida Oliver  
Pere Adrover  
Esteve Tomàs  
Francesc Mas  
Guillem Mas i Ferrari  
Damià Prohens  
Miquel Bordoy

Subscripció: 2.200 Ptes. anuals  
Preu d'aquest exemplar:  
225 Ptes. I.V.A. (Inclòs)

**Dipòsit legal:** PM.951-1988

**Maquetatge i Impressió:**



**ADROVER - CAMPOS**  
Tel. 65.02.02

## UNA NOVA EMPENTA A SA RÀPITA

**C**ampos té la necessitat immediata de cercar part del seu futur econòmic a Sa Ràpita. En altres circumstàncies la penosa realitat que vivim no seria aquesta, i els camins a seguir serien diferents als actuals. Però amb una agricultura enfonsada, i un sector industrial de tot esquifid, les possibilitats de cercar, i trobar, noves sol·lucions de supervivència passen obligatòriament pel litoral campaner, i amb una urgència que empeny a meditar molt seriosament sobre nous projectes que estimulin la inversió, creïn llocs de feina i aportin beneficis directes a tota la població; això sense deixar de banda un total respecte pel que fa a la infraestructura urbanística i la plena conservació -si encara és possible- del caràcter estrictament casolà i senzill que manté viu el caseriu rapiter.

Darrerament el nucli urbà ha crescut de manera considerable, encara que no despectiva. Importants urbanitzacions s'han afegit als carrers de les foranics creant un impacte voluminós que ha engrandit tot l'esquema, i que ha provocat una disconnexió global mereixedora d'una profunda anàlisi. Noves urbanitzacions estan en projecte, i d'altres ja tenen papers en situació de tràmit. No és el nostre cas, ara, entrar en cap debat ni en aprofundir teories sobre aspectes concrets. Al seu moment, quan es plantegi una situació real i s'estudiïn les diverses possibilitats caldrà opinar degudament, tot intentant cercar entre tots sol·lucions que fitin iniciatives en benefici dels campaners. Encara que considerem que la vigilància ha d'esser constant, diària i tenaç.

Campos, com deïem al principi, necessita encarar-se decididament i amb seny al desenvolupament urbanístic i residencial de Sa Ràpita. És una porta oberta a la supervivència i al futur. Però considerem que no ho pot fer claudicant d'uns drets que ens pertanyen, i que els campaners ens hem de responsabilitzar dels propis fets i actituds. Apostar per un creixement desmesurat afavorint sectors concrets seria un error. Esborrar amb plans parcials pactats a una sola banda tot el caràcter del nucli urbà rapiter evidenciaria una greu temptativa descompensadora on la irresponsabilitat arrossegaria el fracàs de moltes generacions. I no s'hauria de caure en més errors dels comesos fins ara.

Sa Ràpita, com a zona residencial, ens sembla un factor determinat que s'hauria d'incentivar amb projectes publicitaris de gran envergadura. Sobretot perquè Sa Ràpita, per la seva situació geogràfica, i pel seu creixement relatiu, té moltes cartes al seu favor. És competència de l'Ajuntament, i de les institucions autonòmiques, embellir i fer més agradable tot el caseriu rapiter, conservar dignament el litoral, crear una infraestructura al·fènea, i millorar substancialment l'àrea de serveis. Tot i pensant en la impossibilitat realista de potenciar un creixement zero; es vulgui o no, Sa Ràpita s'ha d'expandir, però d'una manera seriosa i ordenada, sense perjudicar ningú i en benefici de tots.

L'equip de Ressò vol posar de manifest, una vegada més, que només s'expressa la seva opinió als articles signats per la Redacció i per l'Editorial. Els altres són d'exclusiva responsabilitat dels autors, que exerciten el dret constitucional de la llibertat d'expressió mitjançant la Revista Ressò.

**VOS RECOMANAM**

- Aquest paràgraf de la revista «Cultura» que edita la Generalitat de Catalunya: Simó Andreu (Sa Pobla), Actor. Ha treballat al teatre, a la televisió i al cinema, a Catalunya, a Espanya, a França...».

- No prendre-vos massa seriosament la dimissió del president del Centre Cultural Campos.

- Aquestes quatre retxes: «El fet de que sigui el nou batlle de Campos ha pesat suficient com per prendre una decisió que, vos ho asseguro, m'ha costat més d'un vespre de no dormir».

- No amollar cap llagri-

meta.

- Ni tampoc fer mamballetes.

- Que qui substituesqui l'insubstituïble bon substituïdor serà.

- Aprendre l'anglès amb una anglesa.

- Fer una rialla quan diuen que Hugo Sánchez fixarà pel Barça.

- No parlar de política fins el mes que ve.

- No donar propines.

- Menjar els deliciosos Patés que fan a «Es Figueral» de Ses Salines».

- Comprar síndries de Sa Pobla que no facin més de quatre quilos.

- «Nova York», el darrer llibre de Blai Bonet. Un altre pic, per si no vos n'enrecordaveu.

- Pegar una ullada a allò que no es veu: el rellotge del campanar.

- No tocar les floretes que adhesiara posen al monument a Sa Mestra Casesnoves.

- Començar a pensar en les festes de la Mare de Déu d'Agost.

- SOPA DE CABRA. SAU. ELS PETS. SAN-GRAÏT. DETECTORS. GRA FORT.

- Menjar cocarrois de ceba.

- Fer horeta cada dia, però

només cinc minuts.

- Les cançons d'OCULTS.

- La lletra de les cançons d'OCULTS.

- Viure un concert en viu d'OCULTS.

- Fer mamballetes a OCULTS.

- Arraconar dins el congelador el poster de Marta Sánchez.

- Veure de tant en tant un film dels Germans Marx.

- PIXAMANDURRIES. N'GAIN'GAI. LA MADAM. DETECTORS. KITSCH.

- Donar l'enhorabona al R.C.D. Mallorca.

**REBALLS DE PREMSA**

**TOTOGRAMAS:** Un que hi era: «hi ha missions posades que per la Mare de Déu d'Agost l'Ajuntament no farà sessions de cinema a l'aire lliure».

**EL TENS:** Sebastià Covas: «Com més són més viven».

**INTERVIU:** Magdalena Rigo: «Cultura rima amb conjura, cura i musculatura; candidatura i caricatura; amb cintura i amb magistratura; amb criatura, usura i confitura».

**SERRA D'OROS:** Damià Huguet: «o tots moros o catalans».

**PROMTO:** Cronista Oficial de la Vila: «No hay que confundir la libertad con el libertinaje».

**TELE DISCRETA:** Sebastià Roig: «Aquell any, quan vaig anar a amollar tortugues a Cabrera, vaig passar un guster...»

**HÈPOCA:** Sarkento Coloma: «Psssst...»

**RESSÒ:** Joan Monserrat: «ja som molts més».

**URBANISME:** Rafel Mas Vanrell: «El Polígon industrial de Campos serà més gran que el de Lluçmajor, i més petit que el de Son Castelló».

**MINI-MODA:** Maria Moranta: «El color groc no és d'albercoc, sinó de confitura».

**ESPORT:** Rafel Garcias: «Si el Campos m'ha de menester puc venir a fer qualche partidet».

**DESAPOLLO:** Tito Piris: «L'economia balear i la camperana necessiten molt d'empreses fortes i desenvolupades. Crear riquesa no és fàcil».

**GOURMÉ:** Xesc Adrover: «Les càmeres fotogràfiques m'agraden amb all i oli. La que em volia fer menjar en Sebastià Roig no tenia ni tan sols una miqueta de sal».

**CONOSER:** Nofre Ballester: «Aquests del PSM són com al.lots malcriats que no creuen el mestre. Els haurem de posar «de cara a la pared».

**VIAKAR:** Margalida Ginard: «Passejar soviètics malalts ha de tenir les seves compensacions. Si volieu anar a Txernòbil vos haguessiu apuntat al Sentro Cultural.»

**MOBLES SALAS**

Miquel Vidal

- Mobles de Cuina.
- Tota classe de mobles, empotrats i a mida.

**DESCOMPTES A TOTES LES VENDES**

Bisbe Tallades, 11 • Tel. 65.07.58 • CAMPOS

## UEN QUE . . . DIUEN QUE . . . DIUEN QUE . . . DIUE

- Ara hauran de substituir l'Insubstituïble.

- Per les festes de la Mare de Déu d'Agost hi podria haver un concert de rock amb els SOPA DE CABRA.

- Si els pressuposts no hi arriben s'intentarà amb els OCULTS.

- El programa de festes que edita l'Ajuntament -i paguen els anunciants- el tornarà a fer l'amo'n Quel Lluís, quasi tot ell.

- Així no hi ha noses.

- L'anyada de tàperes tornarà a ésser magra.

- I la d'albercocs també.

- Si hem d'esperar que ho arregli la Conselleria d'Agricultura del Govern Balear anam ben llests.

- I si ho ha de solucionar la regidora d'Agricultura de l'Ajuntament, molt més encara.

- Els sopars sí que hi van bé. I més encara si els paguen amb els doblers dels altres.

- D'albercocs no només n'hi ha a foravila.

- L'exposició de fotografies sobre el desastre nuclear de Txernòbil a s'Escola Vella va ésser impactant i molt digna.

- Això és l'únic que els va bé. Que els altres tinguin la idea i que aportin el material. I llavors ells ho lloguen o ho manlleven.

- A Sa Ràpita no hi haurà batle pedani.

- Així va millor amagar segons quins papers.

- Marta Sánchez vendrà a nedar en pèl a Ses Covetes.

- I Kim Basinger a l'arenal d'Es Trenc.

- N'hi ha que encara no s'han escalivat de creure en promeses que mai no arriben.

- La ingenuïtat té un preu, que de vegades duu aferrat un paper de dimissió.

- D'aquí a cent dies haurem de començar a fer balanç de la gestió del nou consistori municipal.

- O abans de Festes.

- Els foravilers un dia faran un esclafit.

- Sobretot els ramaders, que hauran de dur la llet a vendre al mig de Plaça.

- Ja fa massa temps que se'n riuen, d'ells.

- Els «rapiters» tenen poca protecció policial.

- En volen més i també d'altres serveis de tot tipus.

- També es queixen de les cabines de telèfon; en volen més i que les que hi ha funcionin amb normalitat.

- Als pins que han sembrat a la carretera de Sa Colònia de Sant Jordi, ja que hi eren, els haguessin pogut posar un pal, i així el vent no els tombaria.

- Comença a ésser ben hora de fer les cunetes netes.

- Hi ha camins asfaltats fa dos anys que ja no hi poden passar de tants de romaguers que hi ha.

- El pedestal de l'estàtua a La Mestra Casesnoves ha costat 308.000 pessetes.

- Amb I.V.A. o sense?

- A finals de Juny va tancar de manera definitiva les seves portes el Cafè Tren, més conegut per Ca Na Calenta. Feia quaranta anys que era obert al públic.

- Miquela Nicolau Ballester ha guanyat el Premi de Pintura Vila d'Andratx.

- El camió del fems està ben alerta a fer suc pels carrers de Campos quan capola la seva mercaderia, però no hi està tant per Sa Ràpita.

- Per devers «Olas» no s'hi pot dormir de renou que fan els clients quan surten: crits, arrencades amb els cotxes i motos, botelles rompudes, . . .

- Els municipals s'hi haurien de passejar més per allà.

- Sobretot ara que tenen motos noves.

- Els nous aparcaments de devora el club Nàutic no donen abast.

- Els dissabtes i diumenges la carretera continua estant plena de vehicles aparcats a les dues bandes.

- La pràctica del top-less s'estén a la platja de Sa Ràpita.

- N'hi ha que no fan res més que mirar.

- Els nous xibius sempre estan plens.

- En Tito es cansarà de fer doblers.

- Na Francisca Sureda podria ésser la primera infermera del nou Centre Sanitari de Sa Ràpita.

- L'associació de la Jet Set campanera ja té Junta Directiva, amb grandesa i sense grandesa. La Presidenta no vol fer declaracions, de moment.

- El lloc de moda polític serà sens dubte, Sa Ràpita. Un conegut Restaurant habilitarà una Sala de Conferències.

- També un Restaurant de Campos aprofitarà una sala per fer Rodes de Premsa dels Pepesband després de dinar o sopar, és igual.

- Aquest estiu serà moda la barba. Els Plens poden ser molt interessants.

- I ben llargs, perquè amb un cada tres mesos, no n'hi haurà prou amb dues hores, ni tres.

- La Sala funciona a tota, amb el nou Govern Municipal.

- A tota! va dir aquell.

- Ja només resten 288 llocs de feina per crear, dels 300 promesos.

- La regidora de Cultura, na Magdalena Rigo, va fer la seva presentació en societat, davant totes les entitats campaneres.

- Els va dir que estava a la seva disposició per si l'havien de menester per res.

- Els seus seguidors estan endarrer de què volia dir amb això.

- Els regidors del PSM varen obligar en Sebastià Roig a suspendre un ple. La convocatòria s'havia fet amb un munt d'irregularitats, com no donar-lis informació dels punts de l'ordre del dia amb suficient antel·lecció.

- El «Sarkento» fa feina de valent amb el nou batle. Diu que ha entrat «amb uns dallons ben grossos». Haurem d'eixamplar les portes de la Sala.

- Protecció Civil: secció de recompenses i tapades de boca.

- El batle destinarà els excusats com a despatx dels grups municipals nacionalista i socialista.

- Els «banyat's boys» podrien demanar el despatx de l'«insubstituïble» si els tornen enviar a reunir-se a l'arxiu municipal.

- Varen tornar venir soviètics a la vila convidats per Sebastià Roig. Na Francisca Sureda es planteja anar a viure a Txernòbil si Ressò torna a xerrar de lla-grimetes.

## Huguet

MATERIALS DE CONSTRUCCIÓ  
Bigues Semiresistents i Pretensades  
Taulons de Formigó

Fàbrica:  
Camí de Ciutat Vell  
Tel. 65.06.09

Particular:  
Ferrocarril, 40  
Tel. 65.01.67

**CAMPOS**

**MARBRE VERD**

El passat dissabte dia 15 de juny vaig anar a l'Ajuntament per assistir a la formació del nou consistori municipal, més que res per veure com havia quedat el saló de sessions, ja que no l'havia vist mai, i pensava que aquella era una bona ocasió per veure com havia quedat.

Encara que no em consider un expert en decoració ni en restauració d'edificis antics, vaig quedar sorprès ja tot d'una que vaig entrar, perquè la veritat és que vaig quedar astorat. Me n'havien parlat tant, que em pensava una cosa i va esser una altra ben diferent.

El saló és gran i molt espaiós. L'artesonat, tot de fusta, pens que ha quedat molt bé. Però allò que no em va agradar gens ni mica va esser el fons de la sala. El marbre verd no hi diu gens, perquè desentona amb el conjunt i dona un aire trist a la sala. Tampoc no em va agradar l'escut de Campos que hi ha gravat. El trob de molt mal gust.

*Un campaner que encara no ha fet la mili.*

**VOLEM ROCK  
PER LES FESTES**

Primer de tot hem de dir que mos agrada molt el rock modern, sobretot els conjunts de rock catalans, perquè fan una música molt bona, molt actual i de gran categoria.

A Mallorca n'hi ha un parell que són molt bons, com OSSIFAR -que també és el nom d'una empresa que neteja fosses sèptiques. Però els que més mos agraden són SOPA DE CABRA i ELS PETS.

Per això, voldríem demanar a l'Ajuntament que enguany, per les festes de la Mare de Déu d'Agost, pensassin un poc en la gent jove, i que organitzassin una vetlada de rock modern. Pensam que no és demanar massa, perquè estam convençuts que hi assistiria molta gent. I molta més si l'entrada és gratuïta.

*Un estòl de grangers.*

Gremi Boneters, s/n. - Tel. 75.01.00  
POLÍGON LA VICTÒRIA  
07009 PALMA DE MALLORCA



**TRANSPORTS  
MESQUIDA**

RONDA CATALUNYA, 9 - Tel. 65.01.47  
07630 CAMPOS

**LA PLAÇA DE S'ESTACIÓ**

Som campaner, però visc a Ciutat, i només venc a Campos els dissabtes i diumenges. Com que visc prop de la Ronda de S'Estació, els matins trec el meu ca a passejar per les foranies i pel camí del cementeri, que té uns xiprers cada dia més alts, però que estan molt descuidats. Faig voltes i mir el poble una mica d'enfora, pensant en els anys de la meva infància.

Però sempre repar el solar de la plaça de s'Estació. I me fa vergonya veure com està actualment, tan brut d'herba i porqueria, tan abandonat. La plaça de s'Estació podria esser una de les zones verdes més grans i més belles de Campos, a més la seva ubicació és excel·lent, prop de la Ronda. Hi podrien sembrar arbres molts arbres i posar-hi bancs perquè la gent s'hi aturàs a conversar o a descansar una estona. És un lloc ideal.

Fins ara l'Ajuntament pareix que no hi ha posat interès en adecentarla. Si ho volien així així ho tenen. Però l'Ajuntament que ara ha entrat hi hauria de posar remei, perquè al seu voltant hi construeixen restaurants i bars que donaran vida al poble, al marge que ja quasi tot està urbanitzat. I si no poden fer la plaça i sembrar-hi arbres, almanco que la facin neta d'herbes i de brutor. Perquè els externs que hi passen se'n riuen dels campaners.

*Antoni M.B.*

**MANCA INFORMACIÓ  
MUNICIPAL**

Des del número zero segueix amb atenció la revista que cada mes editau. He observat que RESSÒ ha millorat en moltes coses: impressió, redacció, fotografies, estil, etc. Però cada vegada més hi trob a faltar informació dels plens de l'ajuntament. ¿Tant costaria que publicassi notícies, encara que siguin breus, dels plens municipals?. Aquesta és la informació que fa falta per fer una revista ben rodona, i que vol estar al dia en tot.

*Un subscriptor.*

**VENC XALET NOU DE TRINCA  
A SA RÀPITA. DUES PLANTES  
DE 246 M2, 4 DORMITORIS, DOS  
BANYS, CUINA, SALA I MEN-  
JADOR.**

**INFORMACIÓ:  
Tels. 65.06.92, 65.09.78, 65.06.75**



FOTO: FOTO VIDAL

## SA RÀPITA: FINESTRA BLAVA

*A la matinada d'un dia d'estiu, la blavor de la mar de Sa Ràpita mostra la transparència nítida d'un alè del temps que la claror proclama, talment un gruix de vidre de Murano que la salabor entela entre perfums de sol i brins d'oratge. Des d'aquí alena amb més ràbia el rocam aspriu. Les tenasses que verdegan les coloracions més sublimes evoquen l'encant de solituds guanyades. I sobresurt un somni estrany que sura, com un tel de llum, damunt la placidesa de l'aigua.*

*Perdura un evocatiu silenci amb una mica d'ombra que no eclipsa cap arbre: un sol pi, fassers perduts, sivines i baladres. De So'n Durí a Ca'n Mandana la mar és un mirall on les fesomies del temps fan callar les paraules. Esblanqueït el sol, sense perfil ni paisatge, les colors de l'estiu provoquen la eufòria de la*

*calma; sobretot en aquesta hora primerenca, i enfront de la mar gruixada i ampla. Així és. Talment a Creta, a l'Alguer, o a la costa brava siciliana. Somni entre somnis, blavor de somnis: finestra blava.*

*Això és, i així és la mediterrània: un cop de mar que mira el cel quan la blancor és més clara. Un tel de llum perdut damunt la calç d'un emblanquinat que té trenta passades: dos dits de gruix, un alè de sal, anys i més anys. Però sempre amb la mateixa mar que mai no és la mateixa. Profunda i grega fins a Cabrera dels àngels; verda i pura al pinar atapeït que voreja la platja. Festa humil. Coets i paperins. Amb la blava blavor blavenca encara.*

**d. h.**

**ELS FILS FUTURS DE SA RÀPITA***Damià Huguet.*

Per qüestions purament circumstancials no som rapiter. Però m'hi consider, en el sentit blavenc que té aquesta paraula. Tampoc no som parisenc, ni sicilià, però no em desagrada alenar tots els encants d'una segona rectitud vinculada a l'encant particular que aquests llocs tenen. Esser mediterranis: tocant la terra amb els peus i sentir la mar en els calls de la mà. Mirant de cua d'ull totes les illes, tastant l'ombra dels pinars, observant l'horitzó que no es veu però es palpa. I sebre que allò d'allà lluny és Cabrera, i que tombant una mica el cap al llevant s'ensuma la verdor de Sardenya, i que les illes gregues cauen molt lluny.

Obert a una vena estrictament poètica de la transcendència, tot i acceptant que el corral de la mediterrània revincla alzinars i platges, penyals i roquissars, tenasses i ports, i amb el vent de migjorn que no mou ni una branca, diria, de dret o d'assegut, que la mar ho som tots, amb la terra i la gent, gent com nosaltres, i que això que tocamos ja no sé si és Mallorca o un buc que s'esfondra. Acluc els ulls i acot el cap, perquè som una fera.

Els campaners -un entre tants- d'ençà que la

vorera de mar va esser una fita que trencava el ritme monòton de la terra de secà, empenyent almanco un pic en l'any a anar a veure la mar de prop; els campaners, ja llavors, es dividiren entre rapiters o coloniers. A uns perquè els atreia -o hi tenien lligams- Sa Ràpita, i a d'altres perquè, per raons diverses, s'estimaven més la blavor verdosa de Sa Colònia de Sant Jordi. Eren, però, fets casuals; una mica imprevisos, ocasionals, encara que ben reals, testimonials i significatius.

Com que em consider un colonier d'adopció des de fa potser massa anys, no allargaré el meu escrit rememorant fets nostàlgics que farien renèixer la blancor d'una infància que ja tenc una mica embullada en el cor i a la mirada. Diré, però, que Sa Colònia de Sant Jordi ha estat, i és encara, un refugi on s'hi mescla la llibertat perduda d'uns anys inoblidables i el rancor actual d'haver de viure ocasionalment a un lloc que no té res a veure amb la mediterrània que jo vull, desig, estim i que, disortadament, ja no puc ni enyorar. Irrecuperable per sempre. És a dir: tampoc no som colonier. Sobretot perquè no vull esser-ho. No hi ha res que m'assembla; i per tant -vinclat únicament a la nostàlgia- m'estim més callar a rebutjar el que veig.

Sa Ràpita és, però, una altra cosa. Almanco per a mi. Diferent. Molt diferent. Potser qualcú pensarà que un campaner s'ha de sentir més identificat amb aquest rocam rapiter pel simple fet que aquest caseriu -ja tot una vila marinera ben extensa- resta

inclòs en el terme municipal de Campos, terra de taperes on ja no n'hi ha, terra d'ametlers on ja no n'hi ha, terra de secà que ja es converteix en pleta, terra de reguiu on l'aigua ja no raja. Un fracàs. De qui?. I no és exactament així, almanco per a mi. Els campaners estimam molt, sentim molt nostra Sa Ràpita. Però ja no ho és. No ho és, nostra. Sa Ràpita s'ha convertit -l'han convertida- en un nucli urbà despersonalitzat -com tants d'altres n'hi ha al litoral de l'illa- que ja no té cap color campaner, que ha perdut quasi tots els seus signes d'identitat, i on tothom cada dia se sent més extern en la seva pròpia terra, més confús i, en qualque cas, més rebutjat pels forans que hi estiuegen.

I tot això em sap greu. Què en resta, avui, que identifiqui Sa Ràpita amb el caràcter campaner?. Qualque cosa, potser estrictament nostàlgica. en el sentit que, passada aquesta generació, quedarà com un nucli urbà -depenent del consistori campaner- totalment despersonalitzat i ranci. Una fita irrecuperable. Avui, anar a Sa Ràpita i sentir-s'hi campaner és una utopia. Ja no és possible. Per alguns encara si, molts pocs. Reductes testimonials, del tot elogiabls i estimables, que tenen la durada d'un alè dins la tramuntana.

Pens, com a campaner, que Sa Ràpita ha perdut la seva identitat. I tant fa que sia campanera com rapitera -Demanam la independència, com S'Arenal de Llucmajor?- perquè, en el fons, a la llarga, serà així. Quin signe d'identitat ha conservat Sa Ràpita?. Cap ni un. L'hem venuda quasi tota

per sobreviure malament. Però el consòl per als pessimistes -i això és realisme pur- és que en aquest raconet meravellós ha passat talment a qualsevol indret de l'illa. Ho hem deixat a mans dels forans, dels externs, i dels estrangers perquè hi campin amb la seva. I a nosaltres ens restarà únicament la nostàlgia, aquests raconets amb nom propi, aquestes casetes color de sal, i aquesta gent que tammateix s'esvairà lentament amb els dies i el sol. Suant els estius entre veïns que ni es coneixeran. I tot serà de tothom, fat, imprecís, sense color, despersonalitzat.

I a jo, encara que no em consideri rapiter, em sap greu. Perquè a dues passes -que és una mirada al·l'infinit- tast amb el cor de les mans el mateix color que a Sa Colònia de Sant Jordi es viu. Esser d'enlloc. Aquest és l'objectiu que ens encèn i ens provoca?. Per tot això, i per moltes més coses que no dic, no consentiré mai trobar-me estrany i extern a la nostra terra campanera sempre, mallorquina sempre. I com sempre en sortiré perdedor, però amb l'esperança de tornar a tastar, a la llarga o a la curta, i amb el call de les mans, la terra i la mar que no vol perdre ni un fil de la seva identitat. Dret com un fus i amb la mirada alegre.





## EL CLUB NÀUTIC SA RÀPITA: UN EDIFICI MODÈLIC

A l'abril d'enguany es compliren els deu anys de la inauguració de l'edifici que alberga el local social, el restaurant i d'altres dependències annexes del Club Nàutic Sa Ràpita. Una fita que, evidentment, es mereix un ressò pel que representa i significa, gairebé com a culminació d'unes obres que, sia dit de passada, mai no acaben perquè sempre sorgeixen nous projectes, d'altres coses que fer o millorar.

Pegant una ullada cap enrere hem d'acudir tamma-teix a la fita de la col·locació de la primera pedra del Club Nàutic Sa Ràpita, que va esdevenir el novembre de l'any 1973 a mans del batlle de Campos Nicolau Pizà Lladó i de qui aleshores n'era el president, Joan Crespí Payaras. Des d'aquell dia moltes coses han ocorregut en aquest espaiós recinte que tasta l'ombra majestuosa de la torre de So'n Durí i s'aboca a la blava mar d'un horitzó subre-



FOTO: SEBASTIANA LLADÓ (FOTO VIDAL)

txat per l'illa de Cabrera.

Evidentment el Club Nàutic és un complexe modèlic -per la qual cosa la Comunitat Europea li ha concedit la bandera blava que el caracteritza com a port esportiu de primer ordre dins la mediterrània. És, en certa manera, i pensam que ningú ho pot posar en dubte, un orgull pels rapiters; i ho deim en el

sentit que el Club Nàutic significa un incentiu considerable cara a la promoció i la potenciació de l'atractiu turístic del nucli urbà de Sa Ràpita. Un port, unes instal·lacions, i un complexe esportiu que dignifica la infraestructura de tot el litoral.

Andreu Lladó Perelló, que presideix la junta directiva des de l'any 1980 s'ha

abocat de ple en consolidar totes i cada una de les instal·lacions, millorant de molt el projecte inicial. Un projecte als seus inicis increïble de realitzar per la seva envergadura, i que avui s'obri amb blancor de feina feta a tots els que diàriament hi arriben. I que sia per molts d'anys.

*Redacció.*

### **BODEGA VIDAL**

**Especialitat en vins de reserva**

Carrer Creu, 28 • CAMPOS

### **PERFUMERIA VIDAL**

**Perfums i Cosmètica**

Carrer Creu, 28 • CAMPOS

Joieria - Rellotgeria

## **SANT JULIÀ**

Joies *Fuscai*

C/. A. Vives, 26

CAMPOS

Tel. 65.11.70

## **Clínica Veterinària**

C/. Nicolau Oliver Fullana, 1 - Tel. 65.07.31 - CAMPOS

**\*VACUNES**

**\*RAIGS X**

**\*CIRUGIA**

HORARI: Dilluns a Divendres, de 16'30 a 20 h.  
Dissabtes, de 10'30 a 12'30 h.

## ENTREVISTA A N'ANDREU LLADÓ PERELLÓ. PRESIDENT DEL CLUB NÀUTIC DE SA RÀPITA.



FOTO: SEBASTIANA LLADÓ (FOTO VIDAL)

**- Com va néixer el Club Nàutic Sa Ràpita?**

- Va néixer a partir d'un grup de persones que determinàrem fer un port esportiu. Hi havia gent que tenia una certa preocupació per sortir amb la seva embarcació i tenia mal de fer entrar-la, ja que llavors hi havia una dotzena d'escars; d'això que vos cont fa vint anys. Aleshores aquí va esser quan es va decidir tirar endavant amb el port esportiu. Això suposa molts de doblers d'inversió. Nosaltres, en un principi, estàvem disposats a fer feina pel Club Nàutic, però tampoc no podiem aportar molts de doblers. El primer projecte de port que es va fer oscil.lava entorn els cent milions de pessetes. Aquests doblers fa vint anys eren com set o vuit-cents milions de pessetes d'ara, però no ens feírem port i vàrem anar a cer-

car assessorament ja que no hi havia ningú que tengués una mica d'experiència en ports esportius.

Per això vàrem anar a cercar un enginyer, que va esser qui ens va fer el projecte; també va esser importantíssima l'ajuda de la gent que coneixia Sa Ràpita. El problema que tenguérem els qui formàvem el grup de gent del port era si aquest port havia d'estar encarat a un grup minoritari de persones, o havia de ser un port on pogués venir molta més gent. Vàrem considerar que a finals del segle vint s'havia de fer un port que pogués donar accés a molta gent, per això vàrem parlar de cinc-cents punts d'amarrament, que és el que tenim, ens va parèixer una cosa molt grossa. Jo sempre havia dit que ni els meus fills veurien el port de Sa Ràpita ple, cosa que no ha

*El president del Club Nàutic de Sa Ràpita no necessita cap tipus de presentació. N'Andreu Lladó Perelló gestor administratiu, ha dedicat 11 anys dels 65 anys de la seva existència a presidir aquesta entitat, que ell afirma que «és dels campaners», encara que, reconeix que el poble de Campos s'ha sentit, a vegades, una mica estrany a un indret on sovintegen molt els ciutadans.*

*Descriu com a «una empresa titànica» el projecte que ell, i altra gent aficionada a la mar, varen començar ara fa 20 anys per tirar endavant el port esportiu. La curolla d'Andreu Lladó, que l'any que ve acaba el seu mandat, és aconseguir l'ampliació del port, doblant la seva actual capacitat. El president del Club entén que aquest augment considerable dels llocs d'amarrament «seria un bon reclam perquè vengués un turisme de qualitat».*

*Si bé es manifesta respectuós amb la llei, considera que la normativa que regula la navegació per Cabrera «ha caigut malament, perquè les embarcacions esportives no perjudiquen la mar, ja que fondejen a zones arenoses». Lladó convida els campaners a «que vinguin a Sa Ràpita, que vinguin al Club, que s'hi volquin perquè és de Campos».*

estat així, perquè nosaltres ara no podem atendre la gent que vol venir aquí. Ara només es poden fer socis si compren un punt d'amarrament a una altra persona; no ens queda més remei que haver de limitar els socis.

Aquest port que avui tenim acabat va suposar quinze anys de feina i preocupacions, vàrem calcular i sospesar la manera que ens pogués sortir més econòmic, intercanviant material per un lloc d'amarrament. Així i tot jo crec que s'acosta a trescents milions. La primera pedra la vàrem col.locar al novembre del 73. L'any 76 ens varen donar la concessió que el Club té per 50 anys. Continuar el port és una empresa certament difícil, però crec que hi ha un grup important de persones de Campos i de fora de Campos que s'han preocupat pel port.

Han fet molta feina per ell. Entenc que el port esportiu de Sa Ràpita és una cosa molt interessant per a Campos, perquè Campos està en una situació difícil quant a feina. Aleshores del que es tracta és de crear serveis perquè la gent es pugui col.locar, i el port de Sa Ràpita pugui donar feina a un bon nombre de gent.

**- Com es va aconseguir aquesta gran quantitat de doblers?**

- Vàrem fer préstecs, com es pot suposar. Teniu en compte que hi va haver anys que gastàvem 50 milions de pessetes. D'aquests préstecs, n'hi ha que encara els pagam; així després d'una sèrie d'anys vàrem aconseguir tancar el port i després s'han realitzat una sèrie de coses per atendre les necessitats dels socis, sobretot molts de serveis, el Club Nàutic de Sa Ràpita els té.

**- Quants anys fa que és president del Club?**

- Fa onze anys, però des del principi sempre he estat aficat en el port. Des que som president sempre he procurat que hi hagués gent de Campos, perquè el dia de demà, quan jo me'n vagi, m'agradaria molt que el president del Club Nàutic fos un campaner. Crec que hi ha gent molt capacitada per ser-ho. I vosaltres em demanareu per què. Els motius són perquè això és de Campos. Existeix un avantprojecte per engrandir el port, fet per la mateixa Direcció General de Ports. Crec que seria una cosa molt interessant per a Campos, més que omplir d'hotels Sa Ràpita, amb el port al qual poguessin accedir vaixells d'uns 15 metres, vendria molta de gent que podria crear molts de llocs de feina a Sa Ràpita per als campaners.

**- Què pensa sobre el Parc Nacional de Cabrera i la restricció de navegació que s'ha fet?**

- Som respectuos amb la llei perquè l'hem de respectar, ara bé, crec que ens perjudica a nosaltres sense ésser-ne culpables, quan els de qualsevol Club Nàutic anam a Cabrera ens posam allà on hi ha un fons arenós, per tant no fa mal a les «poseidonies», jo respect totes les opinions, però crec

que si realment la incidència de la navegació d'esplai fa mal a Cabrera, estaria d'acord que no hi anàssim. Al Club Nàutic no crec que el perjudiqui, als socis sí, perquè resulta que jo voldré anar a Cabrera i necessitaré un permís administratiu.

**- Per fer turisme de qualitat, del qual hem parlat abans, no seria necessari estar coordinats amb l'Ajuntament de cara a millorar els accessos a Sa Ràpita?**

- Amb les urbanitzacions que es faran i que hi ha per devora el port de cara a què es facin molts de jardins, carrers amples, que la gent estiguis tranquil·la, l'Ajuntament des de fa un any o dos mira bastant Sa Ràpita, cosa que no havia fet mai, acabar el boscaró per a la gent que va a la platja crec que seria una cosa important de cara a fomentar la venguda de gent.

**- Per què creu que hi ha aquest divorci entre la gent de Campos i el Club Nàutic?**

- Sí, és cert que existeix, i no veig per què. Hi ha molta gent de Palma que va comprar punts d'amarrament. De campaners també en comprarem però molts ho varen fer pel caire especulatiu, per tant crec que hi ha més gent de Palma que s'aprofita del Club Nàutic. També crec que el port els

campaners tots sols no l'haguessin pogut fer, però hem de deixar ben clar que això és Sa Ràpita i no és Palma.

**- Quins són els problemes més importants del Club Nàutic?**

- Problemes molt grossos no n'hi ha, hi pot haver un petit problema amb un soci per determinada decisió de la junta directiva, problemes econòmics no en tenim, no és que anem sobrats però no en tenim. Amb l'Ajuntament de Campos sempre m'hi he duit bé. No tenc res a dir dels campaners, allò que passa és que l'Ajuntament s'ha abocat molt cap a Sa Ràpita des de fa pocs temps.

**- Què diria als campaners?**

- Que venguessin a Sa Ràpita, que venguessin al Club, i

que se sentin solidaris amb totes les coses del Club, sobretot els joves, ja que el Club Nàutic no és meu, sinó dels campaners. Jo sé que és difícil fèr-se socis del Club Nàutic perquè ara està tancada la inscripció, però no vol dir que qualche dia no se torni a obrir. Això és la fita que tenim amb els campaners, però els campaners tampoc no s'han deixat acostar massa. Jo em deman per què. Sempre he procurat que hi hagi campaners, i no hem tancat mai les barreres del Club, i ho hem fet pels campaners.

**- Si vol afegir res més...**

- Que la gent campanera s'acosti al Club Nàutic de Sa Ràpita, que vengui a Sa Ràpita perquè el Club és dels campaners. Moltes gràcies.

*Xesc Adrover Sbert.*

*Miquel Adrover Monserrat.*

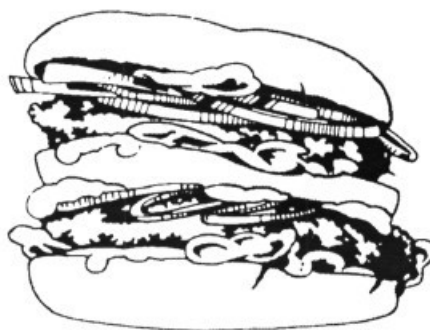
**BUGADERIA  
TINTORERIA**

**SA BUGADERIA**



Carrer Nou, 73 • 07630 CAMPOS • Tel. 65.25.27

**CAFETERIA - BAR  
<< ES VICI >>**



**UNA CAFETERIA AMB UNA GRAN  
EXTENSA VARIETAT DE PLATS  
COMBINATS I ELS REIS DEL  
<< SANDWICH >>**

Ctra. Palma - Campos, Km., 36  
A 500 metres de Campos

## XARXA D'AIGUA POTABLE PER A SA RÀPITA

En haver passat l'estiu es reemprendran les obres d'embelliment i millora de Sa Ràpita que fa l'Ajuntament subvencionat pel Govern Balear i el Consell Insular de Mallorca. En concret, està previst que l'estiu que vé s'hagin instal·lat les xarxes de clavegueram i d'aigua potable. Aigua potable que provindrà dels pous de Son Rosselló i de Son Grau, igual que l'aigua que reben els pagesos i la que s'envia cap als hotels de Sa Colònia de Sant Jordi.

Cal dir que el nostre Ajuntament encara no s'ha dignat a cobrar al de Ses Salines el dret de connexió a la nostra xarxa, import que puja uns trenta milions de pessetes. Mentrestant s'han demanat un parell de crèdits als bancs per manca de fons per a la realització de noves obres i millores.

Es d'agraïr la quantitat de milions de pessetes que s'estan gastant per dotar Sa Ràpita de la infraestructura

mínima per la comoditat dels seus habitants i estiuejants. Cal esmentar aquí el recentment estrenat enllumenat públic i el local de serveis que s'inaugurarà properament. Ara bé, no per això podem deixar d'ésser crítics davant la manera en que es fa. Així ens apareixen una sèrie de preguntes que suposam que, com moltes altres vegades, tornaran quedar sense resposta:

1.- Per què les noves faroles s'han col·locat just enmig de les voravies? No veuen que a qualque carrer que les té un poc estretes s'impedeix totalment el pas dels vianants?

2.- Per què no s'ha mirat de no posar-les just davant les terrasses?

3.- Per què, essent Sa Ràpita un nucli que pràcticament només està habitat tres mesos cada any s'hi construeix la xarxa d'aigua abans que a Campos?.

*El Ratolí de Sa Ràpita.*

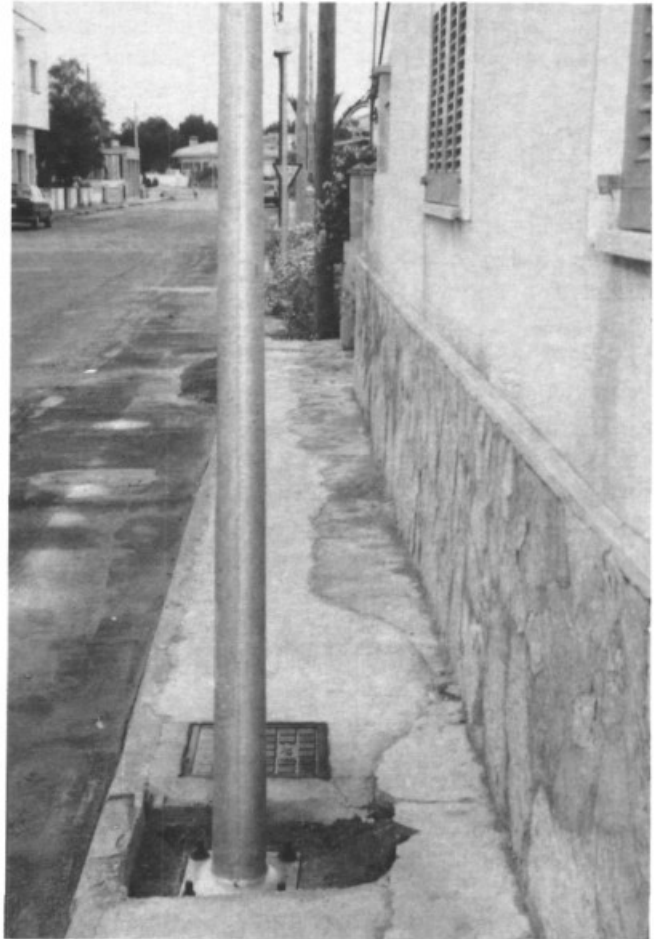


FOTO: FOTO VIDAL

### JAUME FERRER I MAS

Reparació i Venda de Motos  
Motoserres i Motocultors  
Carrer Lepanto, 1 - Tel. 65.00.60 - Campos

### MATERIALS DE CONSTRUCCIÓ MIQUEL LLADÓ

Avda. La Verge, s/n. - Tel. 65.06.75

### Teulera CA'N BENITO

*Miquel Torres Bordoy*



Camí des Palmer, s/n.  
Tel. 65.09.06 - CAMPOS

### Taller Mecànic CA N'ARNAU

Carrer Provença, 36  
Tel. 65.10.63  
07630 CAMPOS

## RETRATS I FOTÓGRAFS

El poeta català J. V. Foix va deixar escrit: «m'exalta el vell i m'enamora el nou». La imatge no és precisament un contrast, sinó un testimoni del canvi d'actituds respecte l'entorn paisagístic. Les cases de So'n Durí tenen el color del pa torrat, decorades per mil sols estiuecs, tot caràcter mediterrani. Els vaixells amarrats al port de Sa Ràpita sintetitzen un trencament que atorga una fesomia nova al conjunt. Únicament la terra magra rossegada per l'alè de la sal que separa el vell i el nou foixià; amb quatre mates magres que enyoren la brusquina dels dies d'hivern.

Els jovençans de llavors prenen vermut a Ca Na Ventura després de nedar a la mar de Na Moltona; i a mitjan juliol tocaven amb els ulls els papereins de la festa. Ara tot és una mica distint, i aquesta foto feta per

Bartomeu Prohens Mas l'any 1986 simbolitza una evolució evident que, de fet, s'ha iniciat fa poc. Cloguem els ulls uns instants. I al cap de cinc minuts de ficció apareixerà un bloc d'apartaments pintats de blanc i quatre o cinc turistes que baden.



*d.h.*



# COLIVER

MOTORS MARINS  
MONTATGES I MANTENIMENTS  
COMPRA VENDA MOTORS  
ASESSORAMENT TÈCNIC  
VENDA RECANVIS ORIGINALS

Esplanada del Port, s/n.  
Club Nàutic "Sa Ràpita"

Tel. 64.01.99 • Fax: 64.00.21  
CAMPOS • Mallorca

## PER UN NOU TEATRE MUNICIPAL

La història del teatre a Campos és llarga i densa. També ho és la cinematogràfica. Durant gairebé un segle la nostra vila ha estat capdevantera en aconeixements importants i hem disposat, sense interrupcions remarcables, de sales de projeccions, i a la vegada de representacions escèniques del tot dignes. Unes amb major rellevància que les altres; però fins fa pocs anys no patíem la mancança d'ara. Una mancança absoluta, perquè totes han tancat, sembla que irreversiblement, les seves portes.

S'ha parlat en diverses ocasions del projecte de l'Ajuntament de construir un Teatre Municipal que possibiliti les projeccions cinematogràfiques i les representacions teatrals; a més de poder encabir-hi d'altres espectacles,

evidentment. El fet, però, és que l'anterior consistori ho va intentar, però no ho va aconseguir. Potser per manca de temps, o d'interès. Al màxim que va arribar va ésser crear el gèrmen de la idea, però res més. Tot i considerant, així no obstant, que va tenir la bona iniciativa de llogar el que era el «Cinema Recreativo» on, per espai d'uns anys, s'hi han pogut representar obres teatrals, encara que no fructifiquessin les projeccions cinematogràfiques.

Pensem que el projecte -o els projectes- inicials no se n'hauran anat en orris, i que totes les gestions fetes no hauran estat debades. És encarant-nos a aquesta realitat present, que ens preocupa l'estat actual d'aquest projecte. El nou consistori -alguns membres del qual ja formaven

part de l'anterior- té el deure, almanco, de prosseguir, i fins i tot de millorar la idea inicial. Tot un repte, però, que a la llarga, pot donar resultats positius. Pensem que el consistori que presideix Sebastià Roig és conscient de la problemàtica que vivim, i que intentarà impulsar iniciatives d'envergadura que omplin tot aquest buit.

Per una banda, per la necessitat de disposar a la vila d'una sala i d'un espai escènic que ens resulta indispensable. I per altra, perquè no seria just deixar desamparada tota aquesta gent que segueix tan fidelment una llarga tradició teatral, sempre amb tan bons resultats i eficàcia. Tot i considerant que tampoc s'han de deixar de banda les projeccions cinematogràfiques, sobretot per omplir uns buits

entre la gent més jove que els diumenges i els dies festius no sap com matar el regust de la rutina.

Hem d'admetre que confiam en la gestió futura del nou consistori campaner. Hi ha gent conscient de tot el desgavell d'aquesta problemàtica que pot aportar idees i que, a la curta o a la llarga, es prendran decisions transcendents. El futur Teatre Municipal és, per tant, una fita i a la vegada un repte que haurà d'afrontar aquest consistori i, a ésser possible, com més aviat millor. Confiam que tot no quedi en paraules i en projectes, i ho proclamam amb tota sinceritat.

*Redacció.*



**BANC DE  
CRÈDIT BALEAR**

CARRER CREU, 9 • TEL. 65.02.48  
07630 CAMPOS

## CONSTITUCIÓ DE L'AJUNTAMENT DE CAMPOS I DELS SEUS ÒRGANS

La Sala torna reiniciar un mandat nou, el quart de la història democràtica. El Batlle i 4 Tinents de Batlle, del PP-UM, governaran el nostre Municipi.

Dia 15 de juny de 1991, tal i com estava previst, a les 12 en punt el Secretari Acctal., Francesc Nolla i Monserrat, donava pas a la Sessió Constitutiva de l'Ajuntament. Formaren la Mesa d'edat el Regidor Guillem Adrover i en

Acte seguit el Regidor elegit Batlle, Sebastià Roig Montserrat va prometre el seu càrrec davant tota la Corporació.

Sebastià Covas, assistits pel Secretari Acctal. Varen jurar els càrrecs de Regidors Guillem Adrover -formant la Mesa d'edat-, Sebastià Roig, Rafel Mas, Joan J. Molina i Onofre Ballester. Varen prometre els càrrecs els altres 8. Tot seguit es va procedir a l'elecció de Batlle. Varen ser candidats els caps de llista del PP-UM i del PSM-NM, Sebastià Roig i Sebastià Covas. El primer obté 9 vots mentre el candidat nacionalista n'obté 4, rebent doncs el suport del Regidor del PSOE. Acte seguit el

Regidor elegit Batlle, Sebastià Roig Montserrat va prometre el seu càrrec davant tota la Corporació.

Dia 18 de juny de 1991, a les vuit, es va celebrar sessió

El Batlle va proposar que es celebràs Ple Ordinari cada tres mesos

extraordinaria sobre organització i funcionament de l'Ajuntament.

El Batlle va proposar que es celebràs Ple Ordinari cada tres mesos, mínim establert per la Llei i així es va acordar. El Batlle va proposar l'existència de 12 Comissions Informatives, 9 Regidors Delegats i 4 Tinents Batlle que componen la Comissió de Govern juntament amb el Batlle. Les Comissions Informatives són: Govern i Infraestructura Municipal (presidida per Guillem Adrover); Agricultura (Andreu Ginard); Urbanisme (Sebastià Roig); Sanitat (Maria Moranta); Serveis Socials (Maria Moranta); Festes (Antoni Lladó); Esports i Joventut (Antoni Lladó); Educació (Onofre Ballester); Indústria i Comerç (Rafel Mas); Hisenda, Funció Pública i foment (Joan J. Molina); Especial de Comptes (Joan J. Molina); Cultura (Magdalena Rigo). Són Regidors Delegats els presi-

dents de cada comissió pel tema de la comissió, excepte En Guillem Adrover que és delegat del Cementiri. Na Maria Moranta és delegada per la Casa Cuna i representant al Col·legi Joan Veny.

Són Tinents de Batlle, per aquest ordre, Guillem Adrover, Antoni Lladó, Rafel Mas i Joan J. Molina. Substituiran quan procedeixi al Batlle.

El Batlle delega en la Comissió de Govern les següents competències: atorgar llicències, sancionar faltes i infraccions i disposar despeses, ordenar pagaments i rendir comptes.

A cada Comissió Informativa hi ha un representant del Grup del PSM-NM i del PSOE -que en tots els casos és en Pere Escalas-

És destacable, devora els altres Ajuntaments, la

El Batlle va proposar l'existència de 12 Comissions Informatives, 9 Regidors Delegats i 4 Tinents Batlle

quantitat de Comissions Informatives que hi ha. La funció d'aquestes Comissions és la d'estudiar i dictaminar tot allò que va al Ple. A qualche

El Batlle delega en la Comissió de Govern les següents competències: atorgar llicències, sancionar faltes i infraccions i disposar despeses, ordenar pagaments i rendir comptes.

Ajuntament fins i tot els han reduïdes a molt poques, tot al contrari que el nostre cas.

Les funcions de la Comissió de Govern són les atribuïdes pel Batlle i que ja s'han enunciat i la d'assistir-lo.

Les funcions dels Regidors Delegats depenen en tot moment de les tasques que els encarregui el Batlle en la matèria en que estan delegats.

Redacció.



## CONSTITUCIÓ DEL PARLAMENT DE LES ILLES BALEARS I DELS CONSELLS INSULARS



Pere Ollers Vives.

Segons el mateix Decret de Convocatòria d'Eleccions el dia 19 de juny se va reunir el Parlament per constituir-se. Així ha succeït, sense més notes destacables que l'elecció d'un President singular, D. Cristòfol Soler, abans Conseller, i membre del Patronat del Centre de Documentació Europea i la fórmula de promesa del càrrec emprada pels Diputats na-

... d'un President singular, D. Cristòfol Soler, abans Conseller,

cionalistes, admesa l'endemà per la Mesa del Parlament. La fórmula era «Sense renunciar al dret d'autodeterminació del nostre poble». Aquesta Mesa estarà formada per Diputats del PP-Um i del PSOE exclusivament.

Després se va reelegir el President de la Comunitat Autònoma que serà el Molt Honorable Senyor Gabriel Cañellas Fons. A hores d'ara tothom està pendent del nou govern Balear, si és que té gaire de nou ja que tothom assegura la continuïtat de tots els càrrecs importants. En

... se va reelegir el President de la Comunitat Autònoma que serà el Molt Honorable Senyor Gabriel Cañellas Fons.

veure la llum aquesta informació aquesta incògnita ja es coneixerà pels diaris i mitjans de comunicació.

Els Consells Insulars (de cada Illa) se varen constituir dia 3 de juliol. La composició del Consell Insular de Mallorca és la següent: PP-UM, 18 diputats; PSOE, 11; PSM-NM, 3; UIM-IM, 1. Cal advertir que aquests Diputats són les mateixes persones que formen part, en representació de Mallorca, del Parlament Balear. Això és una peculiaritat del nostre sistema



d'autogovern que, per ser un arxipèlag uniprovincial, evita l'existència de Diputació Provincial i la substitueix pels tres Consells Insulars, donant veu i vida política a cada Illa per separat. D'aquesta manera els Consells Insulars són Ens de la Comunitat Autònoma però també són Entitats Locals.

El Consell Insular de Mallorca no és la mateixa cosa que el Govern Balear ni té a veure amb això que en deim Conselleries, que són òrgans del Govern Balear (que és per tot Balears, lògicament). El Consell Insular de Mallorca no té l'estructura típica d'un Govern en Conselleries executives i direccions generals

sinó que s'assembla més a un Ajuntament, un gran Ajuntament. La tradició importantíssima de la Diputació Provincial fa que el Consell Insular de Mallorca tenguí molta importància pel seu Patrimoni i pels seus Serveis que són molts i bastant ben organitzats perquè gaudeixen d'una tradició administrativa.

A hores de llegir aquest número ja se sabrà com ha quedat cada Consell Insular, i en especial el de Menorca.

La llengua,  
feina  
de tots



## MONUMENT A LA MESTRA CASESNOVES

La comissió organitzadora dels actes d'homenatge a Sor Maria Rafela ens ha fet arribar l'estat de comptes del monument a La Mestra Casesnoves, perquè ho comuniquem als nostres lectors.

En el gràfic adjunt s'especifica tota la procedència dels ingressos diversos, així, com les despeses. Tot i considerant-ne uns i altres, s'especifica que manquen encara dos milions de pessetes per saldar el deute contret.

Per la qual cosa s'espera organitzar altres actes per recaptar fons: com ho són funcions teatrals, Loteria de Nadal, etc.

30	Octubre	1990	Venda d'objectes a Sa Fira	28.000.-	
13	Desembre	1990	Loteria Nacional	250.000.-	
28	Desembre	1990	Rifa panera de Nadal	129.867.-	
3	Gener	1991	Subhasta-Exposició Pintura	277.150.-	
17	Gener	1991	Donatiu Reis Mags	24.188.-	
15	Gener	1991	Banc de Crèdit Balear	25.000.-	
15	Gener	1991	Banca March	28.000.-	
14	Març	1991	Funcions teatrals	169.906.-	
10	Maig	1991	Donatiu sobres domiciliaris	1.286.735.-	
7	Juny	1991	Rifa bicicleta	100.500.-	
			Entregades a Remígia Caubet		2.000.000.-
26	Juny	1991	Factura assantament monument		308.000.-
				2.319.346.-	2.308.000.-

BANCA  MARCH

Carrer Antoni Maura, 2 • CAMPOS

**NOTICIES BREUS****«S'ESCRUI» TANCA FINS AL SETEMBRE**

Dia 28, l'últim divendres d'aquest mes de juny que tot just hem despatxat, el centre juvenil «S'Escrui» dedicava un vespre a la més novella joventut campanera. Aquesta mena de fi de curs anunciava les vacances que, amb sobrada justícia, tindrà per aquest cantó Tomeu Prohens durant els mesos de juliol i agost. La festa adquirí un color clarament musical, amb la interpretació d'una sèrie de tonades mitjançant el «play-back» (a càrrec dels mateixos alumnes que pocs dies abans havien actuat als respectius col·legis). L'acte es tancà amb l'aparició sobre el cadafal de Tomeu Prohens, encarregat del manteniment del centre, i els presidents de les A.P.A.:

Francesc Morell, qui, després d'un grapat d'anys al capdavant dels pares del «Fra Joan Ballester», deixa enguany l'Associació, i Miquel Suñer. «S'Escrui» encetà formalment aquestes merescudes vacances el diumenge passat, darrer dia de la mesada.

**TORNEIG D'ESCACS**

Amb motiu de les festes el Club Foment d'Escacs de Campos organitza un torneig d'escacs de partides ràpides al carrer Calamar de Sa Ràpita i en el qual també hi col·laboren l'Obra Cultural Balear de Campos i nosaltres mateixos, la revista Ressò. El patrocina l'Ajuntament de Campos. Si hi voleu participar us podeu inscriure a la cafeteria Vicens. El Torneig es celebrarà el proper dia 21 a les set de

l'horabaixa.

**DIMISSION**

A la passada reunió de la Junta Directiva de l'Obra Cultural Balear de Campos va presentar la seva dimissió el vocal Joan J. Monserrat i Mas, qui ha declarat a Ressò que ho ha fet per haver estat elegit regidor a les darreres eleccions del passat 26 de maig. Ben prest es celebraran eleccions per cobrir la seva vacant.

**EXPOSICIÓ**

Els passats dies 25 a 28 de juny, hi hagué a l'Auditori una interessant exposició fotogràfica de l'Agència soviètica Tass sobre Txernòbil. Estava organitzada pel Centre Cultural i patrocinada per l'Ajuntament.

**MÉS DIMISSIONS**

El fins ara president del Centre Cultural de Campos, Sebastià Roig, ha enviat una emotiva carta als socis de l'esmentada entitat, en la qual informa de la seva dimissió. El motiu és perquè ha estat elegit batle de Campos. Encara no es sap qui el substituirà.

**CAMPANERS AL R.C.D. MALLORCA**

Si en el passat número ens sorprenia el fitxatge de Rafel Garcies pel Mallorca, aquest mes ens sorpren i alegra que els dos jugadors campaners, Silvestre Garcias Rigo i En Joan Gabriel Vidal Cladera hagin entrat dins la disciplina de l'equip cadet del Mallorca. Enhorabona i molta sort per tots tres.

**RECTIFICACIÓ D'ERRORS**

Al número passat a l'article sobre els resultats de les Eleccions es deia que els Diputats del PP-UM eren 32 i 20 els del PSOE, i tocava dir que els Diputats del PP-UM són 31 i els del PSOE, 21.

Així mateix les sigles havien d'esser UIM-IM (Unió Independent de Mallorca) i FIEF (Federació d'Independents d'Eivissa i Formentera)

Igualment en assenyalar que el Grup Nacionalista estaria format per 5 Diputats s'ha de tenir en compte que el formen dos Partits diferents: el PSM-NM que es presentava a Mallorca i l'Entesa de l'Esquerra de Menorca (EEM) que es presentava a Menorca i que va obtenir 2 dels 5 Diputats.

**SORPRÈN**

- Els bons resultats del creuer Il·lusió del C.N.R.
- La magnífica promoció de l'esport de la vela que fan de forma totalment desinteressada En Llorenç Gil i la seva esposa Anita.
- Que només hi hagi ara un Ple cada tres mesos.
- La compra de noves motos per la Policia Municipal.
- La manca de liquidesa de l'Ajuntament
- La celebració perenne de festes -i la seva animació- de fi de curs als Col·legis i al Centre S'Escrui.
- Les relacions que començam a tenir a Campos de poc ençà amb Rússia i la Unió Soviètica.
- L'interès en proporcionar els 300 llocs de feina promesos com més aviat millor.
- La rapidesa de certes obres devers les platges.
- La quantitat de canonades i síquies que tendrem a Campos, dins el terme municipal, no dins la vila.
- L'interès per saber si . . . o no, definitivament.
- Antoni Adrover Gelabert hagi quedat sub-campió de Mallorca benjamí d'Escacs en els Jocs Escolars.

*Cristalleria Campos*

*Jaume Vadell Adrover*

Llibertat, 27 • Tel. 65.04.20 • CAMPOS

## FI DE CURS AL COL·LEGI «JOAN VENY I CLAR»

Dimecres, dia 19 de juny, a les set i mitja de l'horabaixa, va començar al pati petit de «Ses Escoles» la nostra festa de fi de curs.

Varem obrir la festa amb una demostració de gimnàstica esportiva, amb don Joan Juan: tombarelles de dos damunt quatre o cinc matalassos col·locats l'un devora l'altre, salts de poltre i de plínton, . . . Els alumnes de cinquè havíem de dur calçons curts i una camiseta blanca amb cinc objectes dibuixats, de la mateixa manera que els de sisè n'havien de dur sis (indicant així el nivell de cadascun dels participants). Jo hi vaig pintar cinc estrelles vermelles.

Després començarem a interpretar «play-backs», així com també un petit concert de flauta i dues comèdies. Jo vaig fer un «play-back» que es deia «Arco Iris», una de les cançons que canta na Xuxa. Més tard,



alguns professors i alumnes varen fer una dramatització que representava un partit de bàsquet, amb en Miquel Gost com a locutor. A les nou i mitja férem quatre balls de gimnàstica rítmica, però el quart resultava una mica estrany, perquè es tractava de la

cançó «Paloma», de n'Emilio Aragón. Ja era tard i molta gent se'n va anar, menys els mestres i alguns pares. Nosaltres vam entrar al saló d'actes on hi havia els matalassos acaramullats, i un parell d'amigues i jo vam continuar jugant i saltant.

Me'n vaig anar a jeure molt tard, emperò no hi havia cap mal: sabia que l'endemà podria dormir fins que volgués.

*Maria del Mar  
Moranta Mas. (5è E.G.B.)*



FOTO: FOTO VIDAL

FI  
DE CURS  
AL  
COL·LEGI  
FRA  
JOAN  
BALLESTER

## L'AMO EN PEP MELERO

Com la gran majoria de personatges que il·lustren aquesta secció, el d'aquest més és prou conegut pels campaners. Un home inquiet i d'aquells que no paren mai. Sabíem que n'havia fetes moltes de coses, però no ens pensàvem que fossin tantes com ens ha contat al llarg de la conversa mantinguda, i moltes d'altres que segurament n'haurien sortides si aquesta hagués estat més extensa.

- Ens voldríeu explicar un poc qui sou?

- Som en Pep Miró Pomar i de mal nom em diuen Melero. Tenc 76 anys i pel setembre acabaré els 77.

Els més joves per ventura em coneixen com a majorista de fruits secs (ametles, albercocs...) això és el que més temps he fet, era la meva feina, però he fet moltes altres coses i segurament molts encara en tendran record.

- Com i quan comença la vostra relació amb Sa Ràpita?

- Comença quan tenia 13 o 14 anys. Hi anàvem a fer qualque volta, els diumenges amb carro. Hi teníem coneguts i anàvem a dinar a ca seva.

No hi havia llum, ni carrers asfaltats; darrera el que és la primera línia tot era pinar i qualque tanca. Record haver anat a cercar esclatats i espàrecs per allà on ara és Es Tancat; d'això no en fa tant de temps, no.

- Quines son les primeres cases que recordau?

- Devers els anys 30 record les cases de Can Barbut, la de can Fernández, ca na Ventura, i llavors fins a can Mandana. A aquell redol



hi havia can Corem, can Sala, can Xóta, i tota una filerada fins arribar a Cas capellà Barrala, allà on ara comença el carrer Dellín.

El capellà Barrala tenia una capelleta i habitacions i cuines per llogar. L'any 41 quan em vaig casar li'n vàrem llogar una sa dona i jo, hi anàvem amb bicicleta.

Dels 30 cap aquí se'n feren una partida més amunt, cap a S'estanyol, can Beques, cas ferrer Tro...

- Què era el més ca-

racterístic de Sa Ràpita d'aquell temps?

- Llavors la gent hi anava a pescar i a fer qualque dinar, no era com ara ni aprop.

A ca na Ventura tenien botiga i cafè i els diumenges barberia. Si el comanaves també et feien dinar o sopar. Ca na Ventura ha regnat sempre d'ençà que jo tenc record.

- Quan comença el boom de Sa Ràpita?

- De cap a l'any 65. Jo vaig comprar un solar el 63 i l'any 64 hi vàrem

construir un xalet. Va ser el primer, encara que el mateix temps se'n feien una partida més. Els carrers no estaven oberts, férem un poc de camí per poder tragar els materials.

Els solars de per allà darrera es venien a 15.000 ptes. a pagar en 5 anys. Dels meus en vaig pagar 40.000. Estan allà on és el carrer Gamba.

Tot això, com he dit, sense establir. Només trobàvem els politxons que marcaven els solars. Era tot

# FESTES DE SA RÀPITA 1991



P R O G R A M A

# FESTES DE SA RÀPITA 1991

## Divendres, dia 19

- A les 21'00 Al local de l'Avinguda Miramar. Inauguració de la **MOSTRA-EXPOSICIÓ DE OLIS** de na Miquela Vidal i **ESCULPTURES** de n'Andreu Ferrer.

- A les 21'30 Al local social del club Nàutic. Inauguració del **III CONCURS EXPOSICIÓ DE FOTOGRAFIA** «Aspectes mariners i esportius de Sa Ràpita». (Presentació de fotos en blanc i negre o color, tamany lliure abans del dijous dia 19 a les Oficines del club. Hi haurà tres premis).

- Inauguració del **I CONCURS DE DIBUIX INFANTIL I JUVENIL** «La mar mediterrània». Categories / edats: 5-6, 7-8, 9-10, 11-12, 13-14, 15-16 i més de 16 anys. Hi haurà 2 premis per categoria. (Inscripcions a l'Ajuntament de Campos o a les Oficines del Club Nàutic Sa Ràpita on li donaran les cartulines necessàries per a presentar els dibuixos. Presentació de dibuixos abans del dijous a l'Ajuntament de Campos o a les Oficines del Club Nàutic Sa Ràpita, abans del dijous dia 18.

## Dissabte, dia 20

- A les 11'00 A la Platja de Sa Ràpita. **CONCURS DE CASTELLS D'ARENA**. Categoria única / edats: 5-6, 7-8, 9-10, 11-12, 13-14, 15-16 i més de 16. Hi haurà dos premis per categories, i degustació gratuïta de Schweppes. (Inscripcions a les oficines del Club Nàutic Sa Ràpita, abans del divendres dia 19)

- A les 18'00 Al'esplanada del Club Nàutic. **FESTA INFANTIL** (Carreres de cintes, corregudes d'ànneres, cucanyes, etc.).

- A les 19'00 Al Club Nàutic. **CONCURS DE NATACIÓ**. Categories / edats: 5-6, 7-8, 9-10, 11-12, 13-14, (masculí i femení). Hi haurà 3 medalles per categories. (Inscripcions a les Oficines del Club Nàutic).

- **GRAN TROFEU TRAVESSA DEL PORT**. Categoria única d'edat. Masculí i Femení. Premis als 5 primers classificats de 1.000 a 5.000 Pessetes. (Inscripcions al Club Nàutic)

- A les 19'30 Primera màniga de la **CURSA MOTONÀUTICA**. Categories: AT-850, T-750 i T-550.

- A les 20'00 Al carrer Tiburó, cantonada Llebeix. **INAUGURACIÓ DEL CENTRE CÍVIC-SANITARI DE SA RÀPITA**.

- A les 21'00 Al local social del Club Nàutic. **REPARTIMENT DE PREMIS I TROFEUS**, dels Concursos de Fotografia, Dibuix, Castells d'Arena i Natació).

- A les 22'00 A s'Explanada de l'Església de Santa Coloma. **CONCERT**, a càrrec de la **BANDA DE MÚSICA DEL CENTRE CULTURAL I SA CORAL SANT JULIÀ**.

- A les 23'00 **GRAN BERBENA**, amenitzada per BRISAS, SISTEM I DRAGONERA.

- A les 24'00 **GRAN CASTELL DE FOCS D'ARTIFICI**.

## Diumenge, dia 21

- A les 11'00 Davant el Bar Nou de l'Avinguda Miramar. **GRAN JINKAMA CICLISTA I MOTORISTA.** Categories/Edats/Biciletetes: 9-10, 11-12, 13-14, 15-16, i més de 16. Categoria única per a motos. (Inscripcions a les Oficines del Club Nàutic o 1/2 hora abans de començar. Hi haurà dos premis per categories).

- **RECORREGUT I JINKAMA DE MOTES ANTIGUES.** Categoria única. Hi haurà 2 premis.

- A les 11'30 Segona màniga de la **CURSA MOTONAUTICA.** Categories: T-850, T-750 i T550.

- A les 19'00 Al carrer Calamar/Avinguda Miramar. **TORNEIG INDIVIDUAL D'ESCACS DE PARTIDES SEMI-RÀPIDES** (Equips de 4 jugadors). Organitzat pel Club Foment d'Escacs, l'Obra Cultural Balear i Revista RESSÒ. Inscripcions: Cafeteria Vicens. Hi haurà 3 trofeus als primers classificats.

- A les 19'30 A l'explanada del Club Nàutic. **SANTA MISSA** i a continuació **PROCESSÓ MARÍTIMA.** (Hi haurà una placa commemorativa a la barca més endiumenjada).

- A les 21'30 A l'explanada de l'Església de Santa Coloma. **VETLADA FOLKLORICA MALLORQUINA.** Amb les actuacions de les agrupacions **BROT DE TAPERERA** del Centre Cultural de Campos i **L'ALTINA.**

*Nota de l'organització: Agraïriem a tots els nins, joves i participants als diferents concursos i torneigs, s'inscriguin abans a les oficines del Club Nàutic per a una millor coordinació de les activitats. Gràcies.*



*Maria Mas Guaita*

**MATERIALS DE CONSTRUCCIÓ,  
TRANSPORTS,  
LÀMPARES I DECORACIÓ**

Carrer Ràpita, 43 • Tels. (971) 65.01.23 • 65.24.32 • 65.04.12  
FAX. 65.24.32 • 07630 CAMPOS (Mallorca)

**CA'N  
MELERO**

FRUITES I VERDURES  
CONGELATS • FRUITS SECS  
PRODUCTES DIETÈTICS  
VINS A GRANEL  
POLLASTRES A L'AST

Carrer Ferrocarril, 1 • Tel. 65.06.30  
07630 CAMPOS

AGAFI EL BIKINI  
I LA TOUALLOLA



UN CAP DE SETMANA  
A UN HOTEL GRATIS  
A PRENDRE EL SOL (O MÉS D' UN SI DUS SORT)

**SENSE FER-NE NI BROT!**

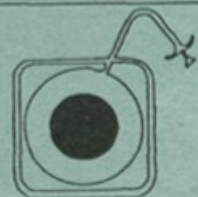
SENSE SORTIR DE LA NOSTRA ILLA.  
SENSE MALDECAPS D'AVIONS, NI RETARDS,  
NI QUASI NECESSITAT D'EQUIPATGE.



CADA SETMANA AMB EL N°. DEL TEU TICKET  
DE COMPRA POTS GUANYAR UNA ESTANÇA DE 2  
DIES A UN HOTEL DE LA NOSTRA VORERA DE MAR.

ES UN SORTEIG ON HI PRENEN PART, DE FRANC,  
CADA DIVENDRES D'AQUEST ESTIU TOTS ELS  
NOSTRES CLIENTS.

**Vidal**  
CAMPOS



C/. PLACA, 15  
Tel. 65 06 43

**FOTOGRAFIA I VIDEO**

SERVEI DE REVELAT - MATERIAL I EQUIPS FOTO I VIDEO



un trui, en mig del carrer Gamba, al començament, hi havia un niu d'ametralladores, ens va costar un parell d'anys de feina i de punyir amb el balte per poder-lo llevar.

**- Quantes cases hi devia haver en aquest temps?**

- Ho puc dir quasi ben exacte i vos diré perquè: Uns anys després de tenir el xalet fet moguérem la construcció del trampolí de les coves. Entre una cosa i l'altre va sortir a 100 ptes. per cada casa a repartir entre 90 cases que hi havia.

**- Que hi havia més, campaners o gent de fora?**

- Des de sempre hi ha hagut bastants d'externs, els campaners no han tengut mai massa tirada cap allà.

**- I ara que som a les festes, com eren les d'aquell temps i des de quan se fan?**

- Abans sempre se feien el 18 de Juliol, ara no.

No record exactament el primer any que es feren però supós que degueren començar l'any 64 quan es va posar la corrent.

Sempre han estat per l'estil: un poc de ball, corregudes i l'horabaixa la processó de les barques.

**- Parlant de festes; ens sembla que vos n'heu organitzades algunes per la vila?**

- Es veritat però ja fa molt. Degué ser pels anys 50. Eren les de la Mare de Déu d'Agost. Vaig treure per subhasta l'organització de les berbenes.

El primer any se feren

davant can Rosa i de franc, els cafeters em pagaren un tant.

Un altre any davant la central d'electricitat, tancàrem un redol i la gent pagava entrada, li posàrem un nom i tot «Central Park».

El darrer dels tres anys se feren al Recreo.

També vaig fer venir una companyia de teatre, era a l'hivern, no record quan, però sí que va ploure molt.

Molts deuen recordar quan duia el Cine Albor, a Cas Marians, allà on ara hi ha La Caixa. Varen ser 17 anys fins que després d'arribar a un acord amb en Damià Garriguer i amb l'amo en Jaume de ca n'Estela del Modern es tancà definitivament. El cotxe i la Televisió han acabat amb el cine, als

pobles ja no té vida.

L'amo en Pep ens ha seguit contant que «Amor sobre ruedas» i «El pescador de coplas» foren alguns dels grans èxits del moment.

Segueix lamentant-se del mal camí que ha pres el seu negoci i com després d'un parell d'anys de dur albercocs de fora han hagut de deixar anar el sequer, i també com s'ha passat de pagar el bessó a més de set-centes pessetes el quilo a pagar-lo tot just a quaranta duros.

Tant de bo l'amo en Pep que encara ho podem contar, i que sigui per molt d'anys.

Gràcies per la vostra atenció i fins un altre dia.

*N. Vives.*

*A. Sitjar.*



## SUR HÀBITAT IMMOBILIÀRIA

COMPRA • VENDA • LLOGUERS  
VALORACIONS IMMOBILIÀRIES  
ASSESSORAMENTS URBANÍSTICS, ETC.

### TENIM PER VENDRE:

- Xalet "Urbanització Es Tancat" de 4 dormitoris i terrasses.
- Un hort de dues quarterades amb unes cases per vendre.
- Dues quarterades de terra rústica a bon preu, aprop del poble.
- Solar a la Colònia de Sant Jordi, segona fila, de 240 M2.
- Local comercial en el Carrer Major.

Informació: Tel. 65.02.65 • Plaça, 19 • CAMPOS  
Llúcia Lladó A.P.I.

# CUINES SANZ

Duguin's les mides de la seva cuina i triï entre més de vint-i-cinc models diferents.

De la resta ens n'encarregam nosaltres.

Carrer Ortega i Gasset, 8  
TEL. 24.84.84  
PALMA DE MALLORCA

## TRES ANYS DE RESSÒ



Jaume Lladó.

Aquest mes fa tres anys que es va publicar el número zero de Ressò. Amb aquest article En Jaume Lladó ens conta com es va engendrar la nostra publicació i quins eren els objectius que es varen marcar els fundadors. A vosaltres us correspon jutjar-ne la seva bondat i el seu compliment.

Record aquell dia de febrer de 1988 que ben aixalapat vaig acudir a la meua primera reunió de Ressò. I això de Ressò és un dir, ja que en aquell moment ningú sabia que aquell projecte de quatre somniadors utòpics esdevindria, sis mesos més tard, en la cosa que teniu ara dins les vostres mans i, molt manco, quin seria el seu nom.

Era la tercera trobada, la primera per ami, que es feia amb la intenció de dur endavant una publicació autèntica campanera després del buit que havia deixat la desapareguda revista Campos.

Allà, al Bar Turisme, asseguts a un racó i assaborint una cervesa, Joan Adrover, Joan Monserrat, Francesc Adrover, Antoni Amengual, Joan Juan, Pilar Cerezuola, Sebastiana Ballester, Josep

Lladó, un servidor i algun altre que no em vé al cap, i que no voldria que s'enfadàs per la meua mala memòria, deliberavem sobre quines havien d'ésser les primeres passes a seguir.

La idea estava clara: Campos necessitava un mitjà d'informació i difusió cultural com la majoria dels pobles de la nostra illa. El que ja no estava tan clar era la manera com s'havia de materialitzar. Cap de nosaltres no tenia experiència dins el camp del periodisme ni sabíem quin era el procés que s'havia de seguir per fundar un mitjà de comu-

---

... en aquell moment ningú sabia que aquell projecte de quatre somniadors utòpics esdevindria, sis mesos més tard, en la cosa que teniu ara dins les vostres mans . . .

---

nicació. Així que l'única conclusió d'aquesta reunió fou que tots i cadascun de nosaltres havia de recollir tota la informació que pogués sobre el tema.

Durant els dos mesos que varen seguir ens varem

assabentar que per poder funcionar legalment una revista necessitava que hi hagués un organisme editor, que aquest havia de tenir uns estatuts aprovats, que calia tenir un dipòsit legal, etc. I mentre

---

La idea estava clara: Campos necessitava un mitjà d'informació i difusió cultural com la majoria dels pobles de la nostra illa.

---

pensàvem resoldre aquests entrebancs, nova gent amb noves idees s'anava incorporant al grup inicial, com Tomeu Clar, Mateu Garcias, Toni López, Joan Roig, Antoni Prohens, Antònia Serra, Antònia Sitjar, Pere Ollers o Núria Vives, eixamplant els nostres punts de vista i aportant noves il·lusions al grupúscle inicial.

Ben prest començarem a resoldre els problemes que se'ns havien plantejat: sol·licitarem un dipòsit legal; i com que alguns dels interessats eren socis de l'Obra Cultural Balear proposaren que aquesta ens editàs la revista. Ens digueren tot d'una que si i els més agosarats demanàrem que no fos només una revista, sinó que aquesta fos la primera pedra sobre la

qual encimentar una delegació local de l'O.C.B., opció que va triomfar després de varies setmanes d'intenses deliberacions.

Així, al mes de maig férem un sopar amb varis col·laboradors de la revista «Llucmajor de pinta en ample», -publicació també de l'Obra Cultural Balear- i que era per a nosaltres un punt de referència. Les informacions que ells ens donàren ens permeteren tocar més de peus a terra i tenir informació de primera mà de gent que ja duia anys d'experiència.

El següent tema a debatre fou la línia que havia de dur la publicació i quins havien d'ésser els seus objectius prioritaris.

Ja des del primer moment havia quedat clar que la revista havia d'ésser totalment en català i que la normalització lingüística era l'objectiu primordial, però no l'únic.

També era molt important l'aspecte informatiu: els campaners i les campaneres necessitàvem sobre que es coïa al nostre poble: quins campaners destacaven al món de les lletres, dels esports o dins la seva professió. Què passava a l'Ajuntament, quins fets sobresortien dins l'actualitat campanera, etc.

Un altre punt per nosaltres de vital importància era el de fomentar l'esperit crític dels nostres paisans. Es tractava que la revista contengués una gran quantitat d'articles d'opinió, expressant diferents punts de vista de tal forma que la gent es veiés impulsada a prendre partit o bé a favor o

bé en contra, era igual; però que, almanco, s'en parlàs i servís perquè la gent plegàs el gust d'opinar i dir la seva després d'haver contrastat les diferents postures que se li

Ja des del primer moment havia quedat clar que la revista havia d'ésser totalment en català i que la normalització lingüística era l'objectiu primordial, però no l'únic.

presentaren; que no es limitàs a seguir les directrius que li marquen la societat, el poder,

Finalment, també es tractava de divertir un poc els lectors, de crear unes seccions que, sense ànim d'ofendre ningú, retreguéssin aquells trets humorístics, banals i irònics dels personatges públics de la vila i els fessin servir per fer oblidar els seus problemes quotidians als campaners.

També fou objecte d'un gran debat el nom de la revista. Vàries reunions tingueren l'únic objectiu de triar-lo. Cadascú de nosaltres presentava una llista d'alternatives que s'anaven eliminant o guardant després d'haver-ne discutit els pros i els contres. Fins que fou acceptat «Ressò», nom proposat per Joan Juan Pons. A continuació elegírem la capçalera de la revista. Nomenàrem En Joan Adrover coordinador general, i a N'Antoni Prohens coordinador de fotografia. I començàrem a dissenyar el que seria el primer número de Ressò, que veuria la llum la primera setmana de juliol de 1988 amb un editorial encapçalat pel títol d'una cançó d'En Lluís Llach: CAL QUE NEIXIN FLORS A CADA INSTANT.

## NOTA DE LA REDACCIÓ

El coordinador i l'Equip de Redacció de RESSÒ volem recordar a tots els lectors que poden disposar d'aquesta revista per publicar les seves opinions, queixes, suggeriments, etc. Únicament es requereix que l'escrit vagi identificat amb la firma i el D.N.I. de l'autor. Podran publicar-se, però, amb pseudònim o com anònim, garantint la màxima reserva de les dades d'identificació.



Restaurant  
Ses Roques

TEL. 65.55.14

Ctra. Campos - Colònia de Sant Jordi Km. 7.500 (Mallorca)

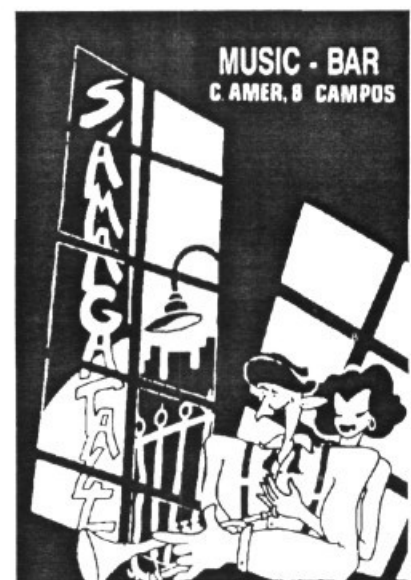
**Llogam local ideal per:**  
*Oficines, Consultes,*  
*Perruqueria . . .*  
**Informació: Tel. 65.07.58**

## Dr. PERE GARAU LLOMPART ACUPUNTURA

### TRACTAMENT DE:

Ansietat • Depressió • Obesitat • Tabaquisme  
Reumatisme • Lumbàlgies • Ciàtiques  
Cervicàlgies • Vertígens • Frigidesa

**Tel. 66.05.16** (Cita Prèvia)  
Carrer des Born, 11 • LLUCMAJOR (Mallorca)



## MOSTRA DE CUINA MALLORQUINA

### PER PRIMERA VEGADA DUES PASTISSERIES CAMPANERES A LA MOSTRA



*Josep Antoni Sala Toral.*

El mes de maig va tenir lloc a Palma una nova edició de la Mostra de Cuina Mallorquina, i en ella hi prengueren part dues pastisseries de Campos, la pastisseria Pomar i el forn de Can Sbert.

Vàrem voler parlar amb ells perquè ens contassin com havia anat la Mostra i els vàrem demanar això:

1) Què et pareix el retorn dels pastissers a la Mostra?

2) Com va anar particularment la Mostra?

3) Quin plat presentaves?

4) Quin plat et va agradar més?

1) **Miquel Sbert:** Pens que el retorn dels pastissers a la Mostra ha estat molt positiu ja que hem de pensar que els restaurants no són professionals de la pastisseria i els seus productes finals no poden ser com els nostres. Pens que la Mostra ha guanyat en qualitat.

1) **Francesc Pomar:** Pens que ha estat una millora molt important dins la Mostra. Els restaurants es varen adonar que no estaven preparats per servir tanta gent. També vull destacar el canvi d'ubicació de la Mostra, abans en El Born era molt difícil aparcar i tampoc hi cabia tanta gent, i a més a més nosaltres també tenim, ara, més espai per treballar.

2) **Miquel Sbert:** Molt bé, estic molt content. Més o manco vàrem vendre unes 2.000 racions i a més a més vàrem donar a conèixer la nostra pastisseria i la feina que feim.

2) **Francesc Pomar:** També ens va anar molt bé. Vàrem vendre unes 2.500 racions i vàrem donar a

conèixer la nostra pastisseria de Palma, ja que hi havia gent que encara no la coneixia.

3) **Miquel Sbert:** Estava format per: Tirant lo Blanc (pastís de vermell d'ou), Tortellet de tòfona crua i un tros de gató d'anous.

3) **Francesc Pomar:** El plat estava compost de: Pastís de pasta de full amb cabell d'àngel i pinyons, un tros de tortada tropical, una miniatura de pasta de full amb crema i mantega, un bombó de xocolata de llet amb avellana i un bombó de xocolata negra.

4) **Miquel Sbert:** No els vaig tastar a tots i m'estim més no donar una opinió sense conèixer tots els plats.

4) **Francesc Pomar:** Pens el mateix, no els vaig tastar tots, ni molt manco, i prefereixo no opinar al respecte.

Aquí acaba la conversa amb aquests dos pastissers, encara que vull significar que en Pere Gil (glosador de Última Hora) va fer una glosa al pastís Tirant lo Blanc d'en Miquel Sbert. Al proper número de RESSÒ sortirà.



**PREVIASSA**

## ASSEGUANCES MÈDIQUES

Delegat a Campos

*Maria Miquel Nadal*

Carrer Santanyí, 23  
Tel. 65.04.01 • 65.00.89  
07630 CAMPOS

GANIVETERIA, TALLER D'ESMOLAT  
**EDOQUIO PÉREZ**  
GANIVETS - ESTISORES

Articles de:

**Perruqueria • Cuina  
Manicura • Pesca**

Mestre Gomila, 19 • Tel. 65.11.42 • CAMPOS

## COL·LEGI FRA JOAN BALLESTER CURS 1974 - 75 (4art. E.G.B.)



- |   |                                 |                                  |
|---|---------------------------------|----------------------------------|
| 1.- Jaume Lladó Jaume                       | 14.- Pere Puigserver Burguera   | 26.- Francesc Adrover Sbert      |
| 2.- Antònia M <sup>a</sup> Llodrà Ginard    | 15.- Mateu Obrador Fuster       | 27.- Joan Mercadal Manresa       |
| 3.- Sebastiana Gomila Moll                  | 16.- Bartomeu Adrover Quetglas  | 28.- Miquel Ginard Lladó         |
| 4.- Maria Colom Maimó                       | 17.- Sebastià Ballester Càffaro | 29.- Emilio Bonillo Utrilla      |
| 5.- Miquela M <sup>a</sup> Sastre Vidal     | 18.- Antoni Veny Oliver         | 30.- Miquel Adrover Monserrat    |
| 6.- Margalida Rigo Zuzama                   | 19.- Cosme Mas Oliver           | 31.- Antoni Ballester Miró       |
| 7.- Antònia Gelabert                        | 20.- Bartomeu Adrover Ballester | 32.- Antoni Sastre Vidal         |
| 8.- Antònia Sbert Fullana                   | 21.- Guillem Gornarls           | 33.- Miquel Àngel Aguiló Larriba |
| 9.- Joana Verdera Vidal                     | 22.- Miquel Servera Oliver      | 34.- Macià Sagreras              |
| 10.- Catalina Roig Lladó                    | 23.- Miquel Ariza Pol           | 35.- Guillem Bauçà Ballester     |
| 11.- M <sup>a</sup> Soletat Sánchez Jiménez | 24.- Josep Ollers Alcover       | 36.- Sebastià Ferrer Mas         |
| 12.- Antònia Ruzafa                         | 25.- Jaume Mascaró Roig         | 37.- Pere Vicens Fullana         |
| 13.- D. Jaume Mas                           |                                 |                                  |

## LA TERRA I EL TEMPS (AGOST)

Amb aquesta calor gairebé tothom ha acabat de segar i de batre, però ara es presenta una altra tasca a la qual és necessari aferrar-se; la collita d'ametlles.

Amb un temps més sec que un os, si plou sempre va bé. Les saons, si en fa, són bones per als garrovers, les mates, les figueres de cristià i les figueres de moro. És la plena de les figues agostenques, l'esplet principal de figues: «per sant Llorenç figues a quèrns». I si voleu menjar figues tardanes, anau a la figuera, untau amb oli el cul dels figons el dia de la Mare de Déu i en vuit dies seran madures.

Continua la collita de prunes, peres i pomes. Per Sant Bartomeu (24 d'Agost) l'oliva que cau ja té oli, per això el bestiar ja no pastura dins els olivars. Bon temps per aixermar i entrecavar les soques de les oliveres.

Si plou abans de dia 15 pot ser malsà (aigua d'Agost posa corc pertot), però una saó entre la Mare de Déu morta (15 d'agost) i la Mare de Déu dels Missatges (8 de setembre) va bé per al bestiar, per fer guaret i sembrar farratge, així com per a les vinyes, sobretot si un cop ha fet saó el temps s'estira i fa bon sol. Durant la lluna vella és bon temps per esmotxar pins.

Quant a la vinya, malgrat que comença a haver-hi raïms, haurem d'esperar al mes que ve per iniciar la vermada. Encara n'hi ha que ensofren. També és bon temps per fer empelts d'escutet.

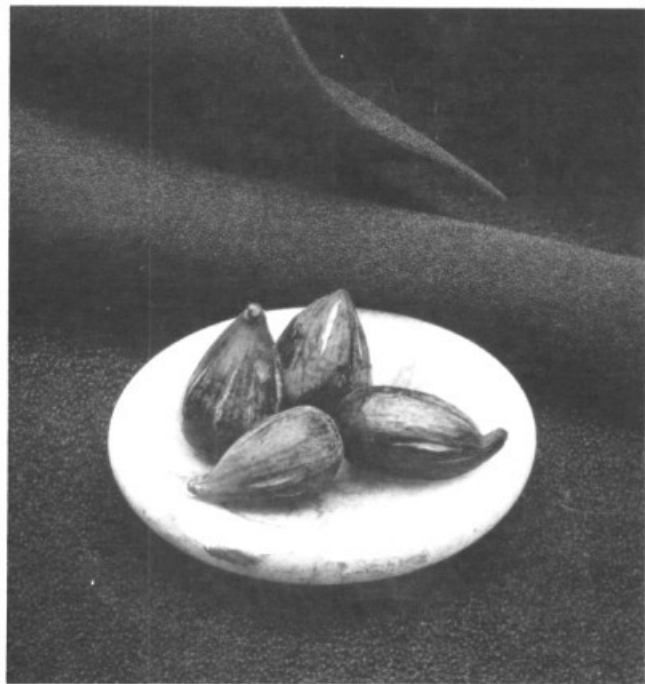
A les terres de secà, a mitjan agost es feia la festa de les mesurades, amb motiu de la mesura del blat i la partició d'aquest entre el propietari i l'amtger; era el moment de reunir una bona dot per casar els fills.

És hora de començar a llaurar i preparar el guaret per a l'any que ve. Si llaurau el dia de Sant Joan Degollat (dia 29) no neixerà vinagrella. De totes maneres, teniu en compte que hi ha pagesos que diuen que durant l'agost no convé fer guaret perquè la terra cova.

A la primeria del mes era el moment d'arrabassar i segar el cànem: «Per Sant Salvador el canyom és segador».

Es poden sembrar bledes, cols, col-i-flores, pastanagues, remolatxa, raves, mongetes i farratges. Per Sant Bernat (dia 20) és un bon moment per fer saó per a la sembra de les patates. Si se sembren pèsols per la Mare de Déu d'Agost els gorrions no els piquen; si en voleu sembrar dels d'oli el millor dia és el de Santa Rosa. Es pot fer el planter de ceba (si la sembrau el dia de la Mare de Déu dels Àngels per Sant Miquel serà mudadora) i collir hortalisses, com mongetes tendres de tota casta, albergínies, mongetes seques, cogombres, espinacs de reguiu, apis, tomàtigs, pebres, melons, síndries.

Aquest mes ja tanquen dins la soll els pores per engreixar. Al galliner, «gallina gostina, ponedora fina». Les abelles van a la flor d'esperguera, que fa una olor



fina que se sent a la sortida i posta de sol.

El temps pot començar a anar tocat d'ala. Diuen que els dies d'agost que fa boira, els mateixos d'abril de l'any que ve sol ploure. Si fa qualque tamborinada podeu sortir a cercar caragols. Si plou per l'agost hi sol haver esclatsangs dins l'octubre.

Dia 2 és la festa de la Mare de Déu dels Àngels, patronada de Pollença; dia 6, Sant Salvador, patró d'Artà; dia 8, Sant Domingo, patró de Llorito. Dia 15, la Mare de Déu d'Agost, altrament dita de les alfabagueres o la Mare de Déu

morta. L'endemà, Sant Roc, patró d'Alaró i Porreres, i dia 20 Sant Bernat, festa del Secar de La Real; el dia 24, Sant Bartomeu, patró de Montuiri i Ses Salines, i quatre dies més tard, Sant Agustí, patró de Felanitx. Dia 29, Sant Joan Degollat, patró de Sant Joan. El darrer dia del mes és la festa de Sant Ramon Nonat, al qual s'ha d'invocar perquè surti tan dolç com ha entrat.

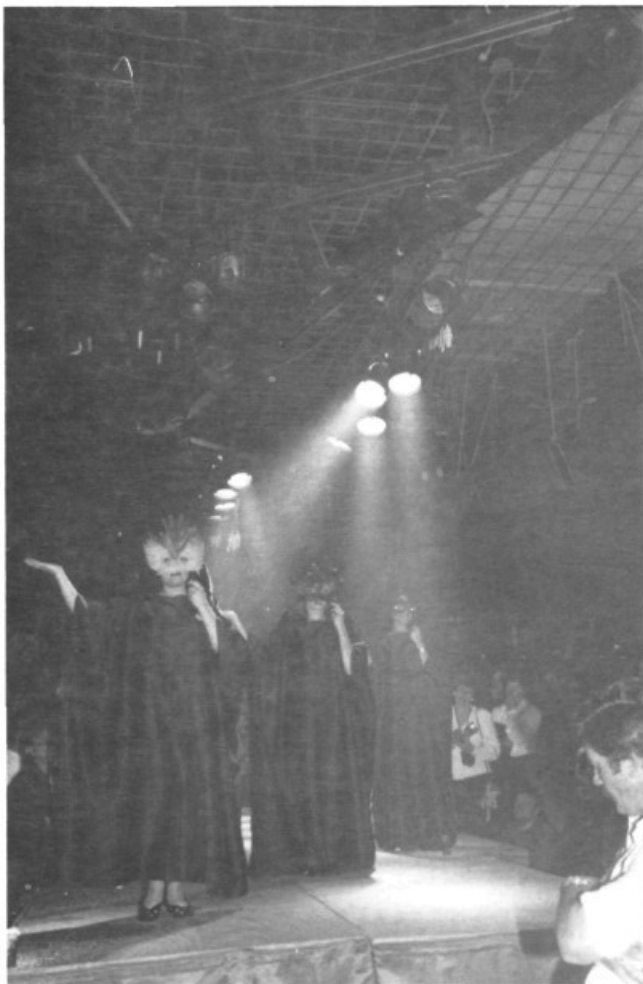
*Antoni Ginard.  
Andreu Ramis.*

© José J. de Olañeta, editor.

**BAR NOU**  
Tapes variades, Gelats, Pollastres a l'Ast  
Avinguda Miramar, 88 • Tel. 64.04.04  
SA RÀPITA

## MARXA, MODA, PENTINATS I NINES GUAPES

El passat dia 18 de Mig, S'Eixam inaugurava la terrassa d'estiu amb la desfilada de models que organitzaren Rubio's Perruquers i Maria Moranta moda. Un èxit, tant d'organització com d'assistència.



### FONTANERIA

*Jaume Roig Lladó*

Instal.lacions i Reparació en general

Antoni Maura, 31 • Tel. 65.07.94  
07630 CAMPOS (Mallorca)



# SYP

**SERVEI I PREU  
SUPERMERCATS**

**GRAN ASSORTIMENT  
EN LES NOSTRES SECCIONS DE:**  
Carnisseria • Xarcuteria  
Fruita • Peix congelat

Carrer Nunyo Sanç, s/n. • Tel. 65.06.83  
07630 CAMPOS



**Es  
Campanar**

Autoservici

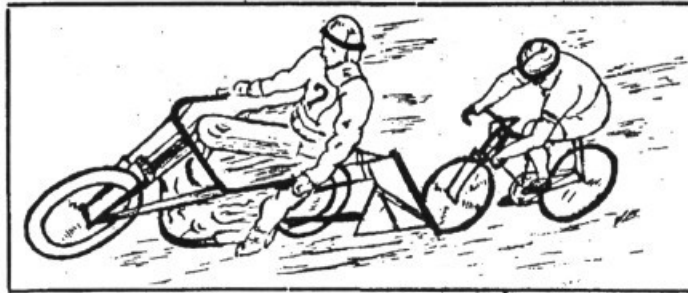


Carnisseria

Cantonada Carrer Major • Carrer Sant Julià  
Tel. 65.07.69 • 07630 CAMPOS

## CAMPOS D'UN TEMPS

Pel maig de l'any 1964 tingué lloc a Sa Pista una cursa ciclista de caire internacional. Ni més ni manco que Timoner (campió del món), De Lilo (campió d'Itàlia), Giscos (campió de França) i Marius (campió d'Holanda) competiren en una tarda-nit de la qual més d'un encara s'en recorda. Menjàvem polos de Sa Sifoneria i fumàvem Ideals grocs o tabac d'estraperlo. Qualque jovenet intentava saltar al velòdrom enfilat a un arbre i els altaveus roncaven com un mul somerí. N'hi havia que ja duien calçons curts i les jovenetes de casa bona es pentinaven talment Brigitte Bardot. Potser no va ploure, aquell horabaixa, o



**VELODROMO  
DE  
CAMPOS**

**Jueves, 7 Mayo**  
Tarde a las 4'30

va fer un vent fort que va fer deslluïr l'espectacle. Centenars de persones posaven esment a l'esprint final i l'estridència arribava al mig de Plaça. ¿Hauria arribat a campió del món, Guillem Timoner, sense Sa Pista de Cam-

pos?. A les deu del vespre la tertúlia més apoteòsica la feien a la taverna de C'an Nina.

*d. h.*

**Publicitat a RESSÒ: Maria Bauçà • Tel. 65.01.47**  
**Laborables de 17'30 h. a 20 h.**

 **aquarius**

Avda. Primavera, 40 • Tel. 65.55.72  
07638 COLÒNIA DE SANT JORDI

**MODA INFANTIL I JUVENIL**  
**CALÇAT I ESPORT**  
**BANYADORS**

**JANE**

**JIM MISS**

  
**Kappa**

**chicco**

**ellesse**

**Rucanor®**



**TALLER  
PNEUMÀTICS  
I EQUILIBRATS**

**MIQUEL BORDOY**  
**SERVEI DE PNEUMÀTICS:**  
**MICHELIN**

**I  
DUNLOP**

**REPARACIÓ EN CALENT**

**VENDA BATERIES VARTA**  
**I REVISIÓ FARS**

Carrer Victòria, 57 • TEL. 65.21.93 • CAMPOS



## ELS FILMS DE TV

Reparar la llista dels films que durant el mes s'han de projectar per la televisió resulta en certa manera embafador. Sobretot per aquelles persones que no tenen massa clar allò que els interessa, i desconeixen tots els esquemes de la història del cinema.

Per tot això, RESSÒ vol oferir al seus lectors una selecció dels films que considerem més importants i que, òbviament, s'han de veure. Ja sabem que cada persona té les seves preferències. I que la llista que publicam es podria ampliar o escurçar. La nostra intenció és, únicament, la d'orientar els espectadors. Si no feim comentaris sobre els films ressenyats és degut a causes purament de manca d'espai. En tot cas, pensam millorar el projecte, sempre que els lectors acceptin aquest compromís.

DIA	TITOL	DIRECTOR	ANY	HORA	CANAL
JULIOL					
DIVENDRES 19:	"El meu oncle"	Jacques Tatf	1958	16:00	(TV3)
DIUMENGE 21:	"El Knack"	Richard Lester	1965	00:15	(A3)
DILLUNS 22:	"Hello Dolly"	Gene Kelly	1969	21:45	(TV3)
DIMARTS 23:	"Yuma"	Samuel Fuller	1957	22:00	(TV1)
DIJOUS 25:	"La ciudad de las mujeres"	Federico Fellini	1979	22:30	(TV2)
DIVENDRES 26:	"Play Time"	Jacques Tatf	1967	16:00	(TV3)
DIVENDRES 26:	"Bon dia, Babilònia"	Germans Taviani	1987	23:55	(C-33)
DISSABTE 27:	"Lleugerament escarlata"	Allan Dwan	1956	24:00	(TV3)
DIUMENGE 28:	"Retorno al pasado"	Jacques Tourneur	1947	24:00	(TV3)
DILLUNS 29:	"La reina de Àfrica"	John Huston	1951	22:30	(TV2)
DIMECRES 31:	"Lord Jim"	Richard Brooks	1964	21:20	(TV3)
A G O S T					
DIUMENGE 4:	"El hotel de los lios"	William A. Seiter	1938	24:00	(TV2)
DIMARTS 6:	"La melodia de la vida"	Gregory La Cava	1932	16:30	(TV2)
DIMECRES 7:	"La venganza de la mujer pantera"	Robert Wise	1944	00:30	(TV2)
DIMECRES 7:	"El hijo de Montecristo"	Rowland V. Lee	1940	09:30	(TV2)
DIUMENGE 11	"Rey y Patria"	Joseph Losey	1964	24:00	(TV2)
DIJOUS 15:	"La familia"	Ettore Scola	1986	00:30	(TV2)



**NOVA  
IMATGE**

**PERRUQUERIA I ESTÈTICA**

Carrer Santa Bàrbara, 2 - Tel. 65.21.28  
07630 CAMPOS

**RISTALLERIA  
PERELLÓ**

Carrer Palmer, 1                      Tel. 65.00.95  
07630 CAMPOS



**EMBOTITS**  
**can BERNAT S.A.**

**BOTIFARRONS I LLANGONISSA  
EMBOTITS EN GENERAL**

**Elaboració pròpia**

Vàzquez Mella, 7 • Tel. 65.00.43 • Part. Tel. 65.09.47  
07630 CAMPOS



**ILLA MOTORS, S.L.**

Tomàs Rigo Vicens  
Agent Vendes

VENDA DE VEHICLES NOUS I USATS

Nuno Sanç, 26 - Tel. 65.24.22 - CAMPOS (Mallorca)



FOTO: FOTO VIDAL

## **NÀUTICA TRAMUNTANA**

GABRIEL LLADÓ SUÑER

Raparació en Poliester  
Tractament d'osmòsi  
Pintura • Vernissos  
Hivernacle i Manteniment  
Venda i Montatge d'accessoris

Esplanada del Port • Tel. 64.00.02  
07639 SA RÀPITA

## ***SUPER BRISAS***

- Carnisseria
- Xarcuteria
- Fruita
- Verdura
- Merceria
- Etc.

Carrer Calamar, 8 • Tel. 64.00.18  
SA RÀPITA



FOTO: FOTO VIDAL

**Matisos**  
GALERIA D'ART

Horari: de 20 h. a 22'30 h.  
OBERT TOTS ELS DIES

Avda. Primavera, s/n. • Tel. 65.60.43  
07638 COLÒNIA DE SANT JORDI (Mallorca)

**SA CIMENTERA, S. A.**



MATERIALS PER A LA  
CONSTRUCCIÓ

FABRICACIÓ PRÒPIA  
DE CIMENT NATURAL

Carrer Cimentera, 38 • Tels. 65.02.54 • 65.08.73  
07630 CAMPOS (Mallorca)

*Colmado Puigserver*

Carnisseria, Xarcuteria, Fruita i Verdura

Avda. Miramar, 80 • Tel. 64.01.21  
07639 Sa Ràpita • CAMPOS

RESTAURANT  
**CAZADORES**

DIRECCIÓ FAMILIAR

CUINA MALLORQUINA

Ctra. Campos a La Ràpita, Km. 6'5  
Tel. 64.03.70 • CAMPOS (Mallorca)



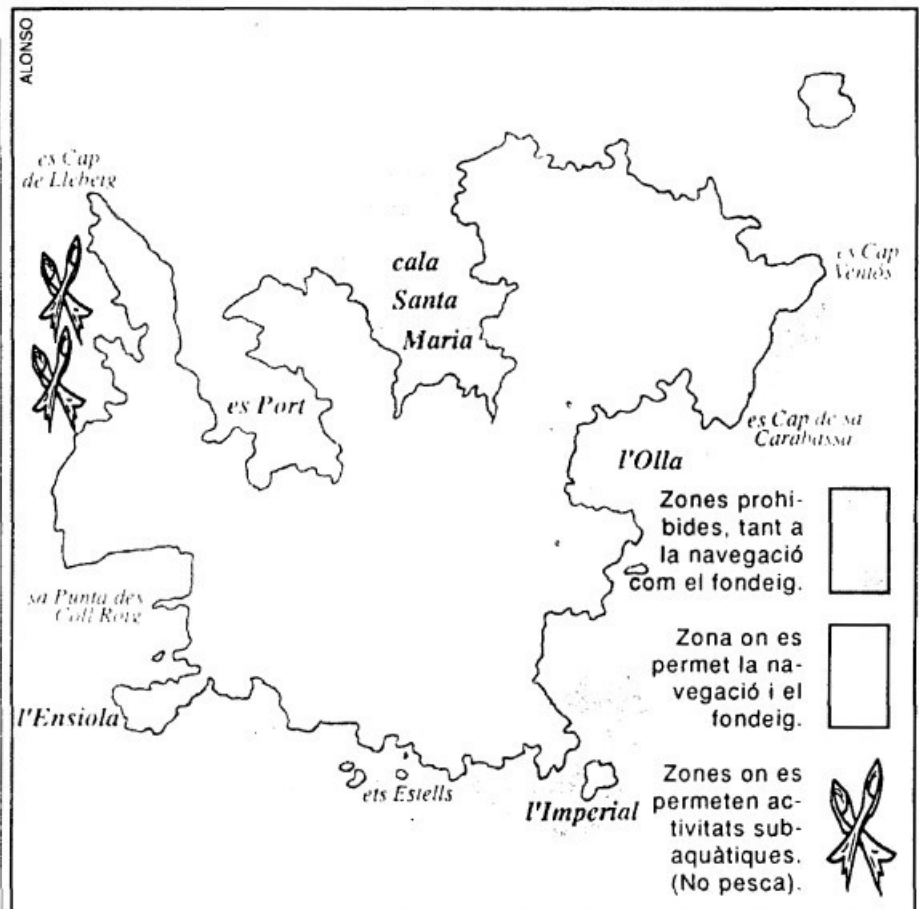
Polèmica preservació del Parc Nacional.

## Cabrera: zona reservada

**P**resentat pel delegat del Govern a les Illes, Gerard Garcia, i per Santiago Marraco, director d'ICONA, el Pla preveu, com a part més important, la limitació de l'ancoratge d'embarcacions fins a un màxim de cinquanta per dia. Segons explicaren, "es tracta d'evitar les excessives concentracions d'embarcacions que, a certes dates de l'estiu, es produeixen cada any, arribant a vegades a concentrar-se dues-centes i tres-centes embarcacions en un sol dia; xifres clarament excessives".

A part d'aquesta limitació, el Pla també es referixen a tot un seguit d'activitats, com la pesca, l'escursionisme, activitats sub-aquàtiques, etc. que es veuràn prohibides o molt restringides. En qualsevol cas, sempre que algú vulgui accedir al Parc Nacional de Cabrera haurà, prèviament, de demanar permís per escrit a ICONA, organisme que s'encarregarà de filtrar totes les peticions. Les normes de comportament dels visitants del Parc també queden recollides en el Pla. Quan es va fer públic el Pla d'Ús de Cabrera ràpidament es produïren les primeres reaccions en contra, sobretot de la limitació de l'ancoratge. L'Associació d'Instal·lacions Nàutico-deportives de Balears (ANADE) s'ha convertit en l'abanderat de l'oposició. Segons el president d'aquesta associació, Ricard Ferrer, "la reglamentació de la protecció de Cabrera ha de ser compatible amb la llibertat de navegació esportiva i de turisme". Aquest grup reclama "el dret a la navegació i el fondeig entorn de l'arxipèlag de Cabrera" i es mostra disposat a dur endavant quantes accions (legals i de mobilització) siguin necessàries per fer valer aquest dret. Rebutgen contundentment les acusacions de contaminadors, "un vaixell fondejat sobre arena no pot fer cap mal i nosaltres, per altre banda, som els primers interessats a preservar els valors naturals de Cabrera i si algú, individualment, contamina, embruta, que es prenguin mesures en la seva contra".

No són de la mateixa opinió els ecolo-



### Prohibicions

- Pescar
- Embrutar la mar
- Deixar escombraries
- Qualsevol activitat sobre fauna i flora terrestre o marítima
- Tocar peces arqueològiques
- Extraure o reomoure roques o qualsevol altre element d'interès geològic o geomorfològic
- Utilització d'aparells a alt volum
- Acampar
- Fer foc
- L'esquí
- Vehícles

### Limitacions

- Dos nus de velocitat
- L'accés sempre limitat i amb permís d'Icona
- Activitats sub-aquàtiques: només durant 6 hores i fins a un màxim de tres embarcacions per dia

gistes. El GOB (Grup d'Ornitologia Balear i Defensa de la Naturalesa) i Greenpeace consideren que en línies generals el Pla d'Ús és acceptable, si bé "és preocupant que es permeti l'ancoratge a cinquanta embarcacions diàries, ja que això implica la posada en marxa d'infraestructures en els llocs d'ancoratge, i d'això no es tracta, sinó de conservar. Tot el que vagi en contra de la conservació ha de ser limitat i exclòs, "com el fondeig", que destrueix les praderies de posidònies". D'altre banda, els ecologistes consideren que el parc ha de ser un bé social i no una zona per a ús d'uns pocs, en al·lusió a les manifestacions fetes pels representats de clubs nàutics.

Miquel Payeras

## PUJADA A LLUC AMB MOTO

Aquesta vegada els motoristes campaners varen anar a Lluc. L'esdeveniment va ésser el darrer diumenge del mes passat i hi participaren dotze motos, un jeep i vint excursionistes.

Tot va començar a les nou i mitja del matí a la Plaça de Sa Creu on es reuniren les màquines i les persones, algunes amb cara de son.

Després de comprovar que no hi mancava ningú partiren cap a Felanitx i Manacor, per agafar la nova carretera que els portaria fins a Inca per, a continuació pujar cap a Caimari, Selva i Lluc, on hi hagué una aturada per contemplar el paisatge que es divisa des del capcurucull.

Com que a Inca els restaurants tanquen el diumenge,

els motoristes tornaren per on havien vingut i anaren a dinar al restaurant «El Cruce» de Petra. Després d'haver fet el cafè i amb noves incorporacions, decidiren allargar un poc més la marxa i prengueren cap a Manacor, Portocristo, S'Horta, Calonge, S'Alqueria Blanca, Santanyí i Campos, amb tot això aconseguiren que aquesta fos l'excursió més

llarga de totes les que han tengut lloc fins ara, amb prop de dos-cents quilòmetres recorreguts.

Tot acabà amb una copa de cava a S'Eixam, gentilesa de la direcció, i amb una nota ben alta per a l'organització que va córrer, com sempre, a càrrec d'en Guillem.

*Jaume Lladó.*

## KARATE

El passat vint-i-nou de juny tinguè lloc, al Camp Municipal d'Esports, el III Torneig Inter-Clubs de Karate Infantil, modalitat «KATAS» organitzat per S'Elàstic i patrocinat per l'Ajuntament al qual hi participaren els gimnassos Aquiles, de Manacor, Tao, de Can Picafort, Can Simó, de Cala Millor, Artà, d'Artà i l'anfitrió, S'Elàstic.

Els esportistes foren classificats en cinc categories, segons la seva edat i el seu cinturó. Així a la categoria d'alevins fins a taronja/verd els cinc primers varen ésser:

- 1r.- Antoni Bonet (S'Elàstic)
- 2n.- Francesca Martí (Artà)
- 3r.- Josep A. Perelló (Can Simó)
- 4t.- Lluís Canet (Artà)
- 5è.- Àngel Jiménez (S'Elàstic)

D'alevins fins a verd només hi hagué dos participants: Joan Moyà, que va quedar el primer, i Joan Martí, el segon, ambdós del gimnàs Artà.

La classificació dels infantils fins a taronja/verd quedà, en les seves primeres posicions, de la següent manera:

- 1r.- Margalida Clar (S'Elàstic)
- 2n.- Manuel Jiménez (S'Elàstic)
- 3r.- Rodrigo Rodríguez (Aquiles)
- 4t.- M. Àngels Prohens (S'Elàstic)
- 5è.- Antoni Serra (Tao)

Quant a la categoria infantil més de verd els cinc millors foren:

- 1r.- Javier Payeras (Tao)



- 2n.- Vanessa Diéguez (Tao)
- 3r.- Guillem Cerdà (Aquiles)
- 4t.- Javier Marian (Can Simó)
- 5è.- Jaume Albertí (Tao)

Finalment, només quatre katateques competiren a la secció de juvenil més de verd, que quedaren classificats com segueix:

- 1r.- Jaume Perelló (Tao)
- 2n.- Joan Pizà (S'Elàstic)
- 3r.- Loren Sánchez (Can Simó)
- 4t.- Mateu Cerdà (Aquiles)

Hi hagué medalles i trofeus per als tres primers de cada categoria. L'acte acabà amb una exhibició de «KATAS» i tècniques de defensa personal.

*Jaume Lladó.*

## FORA DE BANDA

Bones!. Una vegada més amb tots vosaltres en aquest estiu que pareix que es resisteix a arribar.

El mes passat vos parlava d'un torneig de futbolet. vos en recordau? Bé. També deia que en aquest número en parlaria més extensament. Però resulta que el torneig, en el moment de fer aquest article -bé, jo no m'atreviria a dir-li article, perquè això no sabem què és; però vaja, ja ho veurem-. Amb una paraula, que el torneig no ha acabat i només vos puc donar resultats provisionals, però com que tammateix en llegir això els resultats seran definitius, no vos donaré cap resultat. Està clar o no?. Bé. si hi ha qualcú que no ho ha entès, que s'espavili.

El mes passat va sortir en aquesta revista que en Rafel Garcias havia fitxat pel R.C.D. Mallorca. Però just és assenyalar que en Rafel no hi anirà tot sol al «Mallorqueta», ja que en Silvestre

Garcias també ha fitxat pel Mallorca. Està clar que jugaran amb els juvenils i cadets, respectivament, però és una passa molt important a la seva carrera esportiva.

Ara voldria -i que ningú es molesti- dir que a qui va tenir la «brillant idea» de col·locar la reixeta en els dos portalets del camp de futbolet li han de fer un monument. Ja n'hi ha hagut dos que han comprovat lo forta que és, perquè se varen etzibar dues carabassotades de campionat, valga que són de cap fort, perquè sinó no ho conten. Modestament pens que seria millor llevar-les, o en tot cas alçarles un parell de pamets, abans que hi hagi un accident vertaderament important.

També vull xerrar un poc més de les escoles esportives i dels tallers educatius. Ahir vaig anar al Camp d'Esports i hi havia la gent del bàsquet (vatualmón

quina gentada, això és diu!). Passes gust de veure com aquests al.lots i al.lotes passen l'estiu fent esport i a la vegada es diverteixen. I qui diu bàsquet diu futbol o el que sia. Molt bé nins i nines, el futur esportiu de la vila és vostre.

Tornant al futbolet. Hi haurà un nou equip de futbolet a Campos. Però també pareix que no n'hi haurà dos, ja que segons tenc entès l'equip de Ca'n Xim l'any que vé no participarà en el campionat de lliga. De totes maneres ja vos informaré en el proper número de **RESSÒ**.

*Josep A. Sala Toral.*



**AUTO ESCOLA**

**Tota classe de  
permisos de conducció.**

Carrer Plaça, 24  
Tels. 65.28.28 • 65.00.80  
07630 CAMPOS



## ENTREVISTA A FRANCESC GIL: ENTRENADOR DE L'EQUIP D'OPTIMIST DEL CLUB NÀUTIC SA RÀPITA

En Francesc Gil és un al.lot que, malgrat la seva joventut (ara fa el servei militar), ja té una llarga experiència en el món de la vela. Fa dos anys que entrena l'equip de regates del Club Nàutic de Sa Ràpita i, abans ja en feia uns quants que s'encarregava del nivell d'iniciació. L'any passat va anar com a segon entrenador de l'equip espanyol al campionat d'Europa d'optimist que es va celebrar a Flensburg (Alemanya). En Francesc és tot un exemple de dedicació a l'esport.

- Francesc, quina és la teva labor?

- Som l'entrenador del Club Nàutic de Sa Ràpita, tant al nivell d'iniciació com a l'equip de regates.

- Quants d'al.lots entrenes?

- L'equip de regates el formen devuit esportistes, mentre que el número de matriculats al nivell d'iniciació depèn de la temporada (que enguany encara no ha començat). Aquest nivell es fa només durant l'estiu, mentre que l'equip també s'ha d'entrenar l'hivern, sobretot quan hi ha regates a prop.

- Quina labor de promoció d'aquest esport duis a terme?

- El juliol comença el curs d'iniciació, que es fa els matins i que, pels campaners, està subvencionat per l'Ajuntament, mentre que els altres han de pagar la quota que s'estableixi.

Nosaltres observem quins al.lots tenen ganes de competir i quins poden tenir futur dins el món de la vela. A aquests els hi oferim passar al grup d'entrenament de regates que s'entrena els horabaixes i

a l'equip al qual es poden incorporar si els hi agrada.

- Quines ajudes reben els al.lots que volen començar a conèixer el món de la vela?

- Apart de la subvenció que dona l'Ajuntament als campaners que volen seguir el curs d'iniciació, el Club deixa un vaixell a cada un perquè comenci a fer les primeres passes. Si volen fer regates se n'han de comprar un ells.

- Que pot costar un vaixell?

- Segons sigui nou o de segona mà i segons la seva qualitat un vaixell pot costar entre 100.000 i 250.000 ptes.

- I quin és el suport que rep l'equip de regates?

- El club té a la seva disposició una zodiac, el seu combustible, i una furgoneta Ford Transit per acompanyar els regatistes en els seus desplaçaments. També té un remolc per dur els vaixells. En una paraula: tot el que sigui logística corre a càrrec del club, que també dona una petita ajuda econòmica pels desplaçaments, que estan subvencionats per la Federació Balear de Vela, que paga el

viatge tant de l'al.lot com del vaixell.

- Quina és l'actitud dels pares dels membres de l'equip de regates?

- Molt bona: han fet una associació per donar suport als seus fills. Es fan reunions periòdiques i paguen una quota que serveix per cobrir les despeses que no cobreixen el Club ni la Federació i per organitzar qualche sopar de companyonia.

- Quin és el balanç esportiu de l'equip?

- En dos anys l'equip encara és molt jove, però ja podem començar a aspirar a llocs elevats. Així, al darrer campionat de Balears, dos rapiters, N'Enric Oró, i N'Andreu Cerdà varen quedar col.locats entre els quinze primers. Després d'haver-se classificat a la fase insular, juntament amb altres de Can Pastilla, S'Arenal, Menorca i Eivissa.

També tenim N'Andreu Adrover, també campaner, que és el campió de Mallorca del grup C (menors de deu anys).

- Voldries dir qualche cosa més als lectors de Ressò?

- Si, voldria dir que

d'aquesta escola ha sortit gent bastant bona, com pugui esser Na Núria Bover que està dins l'equip preolímpic de 4'70 femení i N'Isabel i Marta Reynés que també lluiten dins la categoria de 4'70 amb ella.

A més a més el Club ha estat una autèntica escola d'entrenadors, així N'Antoni Mascaró que va tenir aquí la seva primera experiència entrenant avui és l'entrenador de l'equip de S'Arenal En Joan Josep Bonet que també va començar d'entrenador a Sa Ràpita ara és l'encarregat de l'escola de Calvià.

Jaume Lladó.



## TENNIS TAULA



Damià A. Verger.

En el Campionat de Mallorca Escolar de tennis taula disputat en el poliesportiu «Príncipes de España» durant el mes de maig, de les sis seleccions participants les dues primeres varen ser Palma A i

Campos, que se varen classificar per al Campionat de Balears. Aquesta darrera fase de la temporada escolar de tennis taula es va jugar els dies 8 i 9 de juny en el mateix Poliesportiu. Les seleccions que hi varen prendre part varen ser les de Palma, Campos, Eivissa i Menorca. El dissabte de matí es va disputar el Campionat per equips, guanyant l'equip que primer aconseguís tres victòries, és a dir tres partits de 2 ò 3 sets de 21 punts cadascún. Va resultar campió de Balears per equips

la selecció de Palma, mentre que Campos va ser tercer.

A partir de l'horabaixa es va jugar el Campionat de Balears Individual entre tots els components de les seleccions abans mencionades. El sistema de joc utilitzat va ser el d'eliminatòries i en Jaume Vidal i en Joan Mas varen arribar fins a la tercera ronda, mentre que en Biel Mas i en Toni Burguera varen arribar fins a la quarta ronda.

Després es va jugar el Campionat de partits de

dobles, que va continuar el diumenge. Les dues parelles campaneres eren per una part en Biel Mas i en Joan Mas, que varen perdre en primera ronda, i per altra part en Jaume Vidal i en Toni Burguera que varen jugar després pels tercer i quart lloc. En aquest darrer partit els dos campaners varen guanyar a una parella de Palma i per tant es va aconseguir el millor resultat per Campos: el tercer lloc en el Campionat Escolar de Balears de Tennis Taula per parelles. Enhorabona!



**CURS  
D'INTRODUCCIÓ  
A L'INFORMÀTICA**

**CURS DE  
MICRO-INFORMÀTICA**

**CURS DE GESTIÓ  
EMPRESARIAL**

**CURS DE  
PROGRAMACIÓ**

### CURSOS PLEGABLES D'INFORMÀTICA

Perquè els cursos es pleguen segons les teves necessitats?

Perquè tú tries l'HORARI (des de les 16 h.)

Perquè tú selecciones el NIVELL D'ESTUDI

Perquè tú decideixes la DURADA

Perquè tú fixes el PREU (des de 10.000 Ptes.)

### Com són els cursos CAE?

**• INDIVIDUALITAT**

- Tú aprens en el teu propi ritme, sense dependre de la marxa d'altres alumnes
- Un ordinador per tu tot sol des del primer dia

**• PRÀCTIC**

- Amb preguntes i exercicis en totes les lliçons.
- Amb texts al final de cada tema.

- Tots els cursos inclouen pràctiques amb aplicacions informàtiques reals.

- **EXPERIÈNCIA:** Més de 100.000 persones a tota Espanya han seguit aquests cursos.

Per a més informació, no dubtis amb contactar amb nosaltres:



Carrer Camí de Mar, 33 • Tel. 65.20.25  
07630 CAMPOS • Mallorca (Balears)



ATLETISME

CROSS TERRA, MAR I PINS

Aprofitant les festes de Sa Ràpita, hem volgut fer un poc d'història del Cross Terra, Mar i Pins; prova que sense dubte és la que mou més gent en un sol dia de totes les de qualsevol esport dels que es fan dins el terme de Campos.

Ja fa set anys que els directius de l'atletisme campaner conjuntament amb el Patronat Municipal, vàrem acordar cercar una finca que estàs aprop del Patronat Municipal, que estàs aprop d'unes instal·lacions que poguessin acollir aquest cross, o sia amb electricitat, banys, bar, aigua, i, a més, si venien mal dades pel ploure o altres, on ens poguessim arraconar i en tenir tot això, naturalment, demanar als propietaris per poder emprar-ho. Oferint la nostra feina i experiència a la Conselleria de Cultura Educació i Esports a través de la Direcció General d'Esports i a la Federació d'Atletisme per celebrar un Cross escolar i federat, cada any uníem tot l'atletisme illenc, el mateix dia.

Tot anà com una seda, els esportistes venen i s'en tornen contents d'aquell paisatge en el qual es troben com a casa seva.

Però pareix que la Conselleria d'Agricultura veu un desastre ecològic, dins Es Bosquerro, si es fan carreres a peu. Cavalls, Motos i Jeeps, no fan tant de mal o al menys no tenen la barrera tancada.

Personalment pens que no està bé prohibir una cosa sense donar una explicació, que demostrí quin mal es fa. A més també pens que més polèmica que la que té la Conselleria a Campos, no crec que li sia gens bona, ja que el nostre municipi és un niu de prohibicions i mala gestió.

*Club Atletisme Migjorn.*



*Maria Barón.*

Enhorabona al Club Nàutic de S'Estanyol per l'acollida dels nostres atletes, que, com cada any, competiren a les festes del Club, esperem que l'any que ve ens tornin a convidar, nosaltres, per la nostra part, procurarem quedar més bé que enguany, ja que a darrera

hora els entrenadors de les diferents categories es varen oposar a la participació de l'equip complet. Donam les gràcies als participants que hi varen acudir, a la proposta del president i no fer quedar en ridícul a la directiva del Club Migjorn, per l'any que vé ho tendrem resolt molt de temps abans.

**Els participants i els llocs foren els següents:**

- 1r.- Pilar Mas
- 2n.- Margalida Cerdà
- 3r.- M<sup>a</sup> del Carme Mas

- 1r.- Jaume Barón
- 6è.- Francesc Xavier López
- 5è.- Salvador Gil

Pel que fa al Campionat d'Espanya de pista d'estiu, Margalida Vidal, aquesta bona atleta de Porreres a les files del nostre Club va quedar classificada en 11è lloc amb un temps de 3'01", llàstima dels nervis ja que a la semifinal havia fet 2'56", millor marca de les Balears.

La participació als Campionats d'Espanya és el premi que té un atleta, són els vuit dies que passa al lloc del campionat, enguany era Barcelona, a la seu de Barcelona '92, un bon lloc per visitar.

També na M<sup>a</sup> Pilar Mas ha anat a Santiago de Compostela 8 dies, però encara no sabem els resultats, que us facilitarem al proper número.

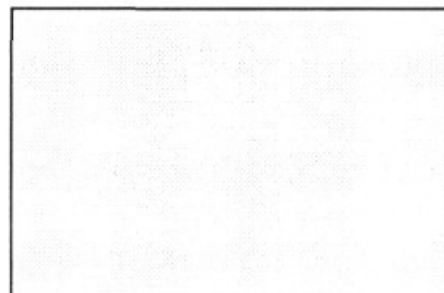
Segueix ➡

**CRESPO ÓPTIC**  
DIPLOMAT

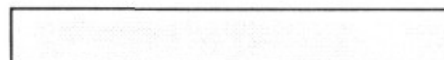
NUNO SANÇ, 14  
TEL. 65.26.37  
07630 CAMPOS

**SA RUA**  
HAMBURGUESERIA

Carrer Plaça, 17 • Tel. 65.28.32 • CAMPOS



Joana Torres i el seu germà Miquel, una parella més dels pioners de l'atletisme campaner.



**Publicitat a RESSÒ: Maria Bauçà • Tel. 65.01.47**  
**Laborables de 17'30 h. a 20 h.**

Ros. Ros. Ros. Ros. Ros.  
 Home i dona

**Qubio's**  
 peluqueros

Matins de 9'30 h. a 13 h.  
 Horabaixes de 15'30 h. a 20 h.  
 Dissabtes de 9'30 h a 16'30 h.

Carrer Major, 27, 1r. • Tel. 58.23.16  
 07260 **FELANITX**

Carrer Major, 4, C • Tel. 65.08.50  
 07630 **CAMPOS**

**RESTAURANT**  
**CA'N JOAN**



**ESPECIALITAT EN:**

- PEIX FRESC
- MARISC
- PAELLES

Magnífica vista a la Mar

Avinguda Miramar, 41 • Tel. 64.02.51  
 SA RÀPITA (Campos)

**NAUTICA 180°**

*per a tot tipus de servei*

**CLUB NAUTICO LA RAPITA, CAMPOS, MALLORCA**  
**TEL: (971) 64 02 66 FAX: (971) 64 01 76**

WE SPEAK

SPANISH

MALLORQUÍ

ENGLISH

FRENCH

GERMAN

DUTCH

• **VENDA D'EMBARCACIONS NOVES / OCASSIÓ** •

- \* Manteniment i Custòdia
- \* Fusteria de Ribera
- \* Electrònica
- \* Pintades
- \* Mecànica
- \* Geleres
- \* Treballs de fibra
- \* Electricitat
- \* Telèfons Mòvils

**Apelco**

GALLART

Yamaha

Raytheon

ASTILLEROS  
MAYORCA, S.L.

**SUZUKI**

SHIPMATE®  
MARINE ELECTRONICS





# *Club Nàutic* *Sa Ràpita*

Esplanada del Port, s/n. • Tel. 64.00.01  
Sa Ràpita (Campos)